

mein monat

zeitschrift für den wirtschaftsraum telfs

■ Hauswirtschaft leben und lehren

Maria-Luise Schnegg aus Flauring ist Hauswirtschaftsfachinspektorin

■ Mieminger Schule feiert ein halbes Jahrhundert

■ extra-monat »Auf zwei Rädern in den Frühling«, »Tod & Trauer«, »Gut Bauen • Schöner Wohnen ...« und extra-monat Rietz

Der beste Service

FALCH

ELEKTRO GMBH

Obermieming 179, Tel. 0 52 64 - 52 16
falch@elektrofalch.at, www.elektrofalch.at

• **Elektrohandel**

• **Elektroinstallationen**

• **Hausgeräteservice**

Österreichische Post AG
RM 94A641006 K - 6410 Telfs
Nr. 4 • 21. März 2019

Foto: Agnes Dorn

Taxi-Krankentransporte

- Dialyse-Fahrten
- Bestrahlungs-Fahrten
- Chemotherapie-Fahrten
- Reha- u. Kurfahrten

0800/
TAXI 17 18 19 FÖRG
Telfs
0800/17 18 19 FREECALL

SCR

Staudacher Compact Reinigung

Unterhaltsreinigung
Glas-/Fassaden-/Jalousienreinigung
Grund-/Sonderreinigung
Trockeneis-/Sandstrahlen
Graffiti-Entfernung
Haussitting

Staudacher Compact Reinigung GmbH seit 1979
Josef-Mayr-Nusser-Weg 2
6020 Innsbruck

0664 8342317

Town & Country HAUS

... hier zieh' ich ein.



www.HausAusstellung.at

Freiwillige vor – wir schaffen das!

Gemeinsam ein Projekt anpacken und am Ende zufrieden das Ergebnis betrachten – wäre das etwas für Sie? Dann sollten Sie den ersten Telfer Freiwilligentag am 24. Mai nicht versäumen.

Doris Perfler, Koordinatorin Ehrenamt des Sozial- und Gesundheitssprengels Telfs und Umgebung, und Lukas Falch, Koordinator für das Gemeinwesen der Marktgemeinde Telfs, sind die ersten, die gemeinsam an einem Strang gezogen haben, um den Freiwilligentag zu planen und umzusetzen. „Die Idee hatte ich schon länger und einen tirolweiten Freiwilligentag gibt es ja auch bereits seit 2013, aber wir wollten uns ganz gezielt Projekte aussuchen, die an einem Tag umsetzbar sind und verschiedene Gruppen von Menschen vernetzen“, meint Doris Perfler.

Aufgerufen sind Vereine und Privatpersonen, die sich einen Tag freimachen können, um anzupacken. Auch Unternehmen, die den



Lukas Falch und Doris Perfler organisieren den Telfer Freiwilligentag

Freiwilligentag vielleicht zum Team-Building für den Zusammenhalt der Mitarbeiter oder zur Imagepflege nutzen möchten, sind willkommen.

Die einzelnen Einsätze können zwischen zwei und acht Stunden dauern und sollen an verschiede-

nen Orten gleichzeitig stattfinden. Das unterschiedliche Projektangebot soll unter anderem dazu anregen, über seinen Schatten zu springen und etwas auszuprobieren, das man noch nie getan hat oder auf Menschen zuzugehen, mit denen man bisher nichts anfangen konnte. Die Projekte sind so bunt wie die Menschen in Telfs. „Bisher geplant sind schon in Zusammenarbeit mit dem Tourismusverband die Laufmeile Wendelinus herzurichten oder die Wände der Bücherei mit Farbe zu versehen. Auch ein Mai-Spaziergang mit den BewohnerInnen des Altenwohnheims oder ein Generationenfrühstück stehen am Programm, die Errichtung eines Bibelgartens bei

der Hl. Geist Kirche oder eines Spielplateaus im Kindergarten Schpumpertudl. Der Freiwilligentag 2019 wird auch durch einen Sommertermin und einen Herbsttermin erweitert: Am 3. August soll gemeinsam den Neophyten zuleibe gerückt werden, Mitte September wird zur freiwilligen Kartoffelernte am Bauernhof aufgerufen. Damit Eltern an dieser Veranstaltung teilnehmen können, wird an diesem Tag im Eltern-Kind-Zentrum eine kostenlose Kinderbetreuung angeboten. Das Anmeldeformular findet man auf www.sozialsprengel-telfs.at/aktuelles, ausfüllen, einscannen und bis spätestens 10. Mai 2019 schicken an doris.perfler@telfs.gv.at. „Das einmalige Engagement verpflichtet zu nichts. Aber vielleicht ist es ein Anstoß, auch in Zukunft »Zeit zu verschenken«. Insgesamt soll Telfs einfach ein Stück lebenswerter, solidarischer, interessanter und wacher für gesellschaftliche Anliegen werden.“

GENERALI würdigt Telfer Mitarbeiter mit höchster Ernennung

Direktor im Außendienst ist der höchste interne Titel, den die Generali an ihre Außendienstmitarbeiter vergeben kann. Kundenberater Alexander Falger wurde diese Honorierung Ende Jänner zuteil.

Alexander Falger hat sich über all die Jahre, die er für die Generali tätig ist, in vielerlei Hinsicht verdient gemacht. Neben seinem Fachwissen zeichnen ihn insbesondere seine Nähe zum Kunden, seine tollen Führungsqualitäten als Leiter Verkaufsguppe und sein fortwährendes Engagement, alle Facetten seines Berufes betreffend, aus. Nicht zuletzt als Initiator verschiedener Events und Aktionen, die er gemeinsam mit seinen Teammitgliedern aus der Generali Geschäftsstelle Telfs regelmäßig ins Leben ruft.

Gegenüber seinen Kunden erwarb sich Alexander Falger in seinen mittlerweile 24 Dienstjahren bei der Generali den Ruf als seriöser und stets zuverlässiger Berater. Ein Partner, der sich mit Herzblut um die

Anliegen und Bedürfnisse seiner Kunden kümmert und stets individuell bestens angepasste Versicherungslösungen sucht und findet.

Mit der Ernennung zum Direktor im Außendienst ist Alexander Falger der erste Kundenberater seit 13 Jahren, der diesen unternehmensinternen Titel wieder ins Tiroler Oberland holt. „Diese Verleihung ist eine Riesenehre und Freude für mich“, zeigt sich Falger berührt. „Einen großen Dank möchte ich dahingehend auch an meine Teamkollegen weitergeben. Ein Teil dieses Titels gehört auch ihnen und ihrem tollen Beitrag hinsichtlich Zusammenarbeit und Teamgeist in unserer Verkaufsguppe.“



Team
Alexander Falger

ANZEIGE

Familienfreundliches Telfs stärken

Ein Familien-Workshop brachte vor kurzem im Noafthaus interessierte BürgerInnen, Gemeindevverantwortliche und Vertreter von Sozialeinrichtungen zusammen.

Telfs darf sich seit 2013 offiziell „familienfreundliche Gemeinde“ nennen. Regelmäßig wird jedoch überprüft, ob die Bedingungen für diese Zertifizierung erfüllt werden. In der Marktgemeinde nimmt man diese „Re-Auditierung“ jetzt zum Anlass, nach weiteren Verbesserungen zu suchen. Deshalb wurde zu einem Workshop im Noafthaus-Saal geladen, der von der Projektbegleiterin Mag. Martina Rizzo moderiert wurde. Wie Bürgermeister Christian Härting bei der Begrüßung hervorhob, legt man den Familienbegriff weit aus,



Foto: MG Telfs / Dietrich

Ganz links: Moderatorin Mag. Martina Rizzo, 4. v. r.: Sozialausschussobfrau GV Silvia Schaller. U. a. ebenfalls dabei: Vizebürgermeister Christoph Walch, die GemeinderätInnen Michaela Simmerle, Simon Lung und Klaus Schuchter MA sowie die Gemeinde-AbteilungsleiterInnen Beate Walser MAS (Soziales), Lukas Falch (Gemeinwesen) und Daniela Faistenauer (Bildung)

der Bücherei, der Schaffung einer Parkregelung für Eltern bei den Kindergärten oder der Gründung einer generationenübergreifenden Laientheatergruppe. Auch die weitere Verbesserung in der Pflege und die Förderung der Nachbarschaftshilfe waren ein Thema. Sozialausschussobfrau GV Silvia Schaller zog folgende Bilanz des Treffens: „Da waren viele gute Vorschläge dabei, der direkte Austausch mit den Bürgerinnen und Bürgern ist für uns Verantwortliche in der Gemeindepolitik enorm wichtig. Jetzt warten wir noch auf den Rücklauf der Fragebögen, die zum Thema Familienfreundlichkeit online gestellt wurden. Da kann noch jeder, der beim Workshop nicht dabei war, Wünsche, Anregungen und Beschwerden einbringen. Weitere gemeinsame Aktionen werden folgen!“

Die Fragebögen sind unter dieser Adresse als Download verfügbar: https://www.telfs.at/files/user_upload/reaudit2019.pdf (Bis 31. März ausfüllen, zurückschicken oder in der Gemeinde abgeben.)

DER FRÜHLING KOMMT

TIPP: Knackiger Salat mit Bärlauch-Dressing

WEBER
BÄRLAUCH SENF

Josef-Gapp-Straße 10
TELFs - 0660 5454085
www.weber-senf.at

WEBER
BIO SENFMANIFAKTUR

er reicht „von der Wiege bis zur Bahre“. Die rund 30 Workshop-TeilnehmerInnen wurden in Arbeitsgruppen aufgeteilt, die sich mit den Anliegen und Bedürfnissen der Familien in verschiedenen Lebensphasen beschäftigten – angefangen von Familien mit Neugeborenen bis zur „nachelterlichen Phase“ und den Senioren.

Bei intensiven Diskussionen kamen zahlreiche Ideen zusammen, wie man Familien in Telfs das Leben noch angenehmer machen könnte. Das reichte vom Wunsch nach konsumfreien Begegnungsräumen bis zu ganz konkreten Vorschlägen, etwa einer Vergrößerung

Neues Grün an der Spitze

Zur Halbzeit der Gemeinderatsperiode gab es bei der Generalversammlung Neuwahlen in der Ortsparteileitung der Grünen.

Einstimmig zur Nachfolgerin und neuen Ortssprecherin der Grünen Telfs gewählt wurde Lena Burgstaller. Julia Waldhart und Theresa Braun wurden ihre Stellvertreterinnen. Außerdem in den Vorstand gewählt wurden Gert Windisch (Kassier), Elena Schmid (Kassier-Stellvertreterin), Klaus Waldeck (Schriftführer) und An-

drea Burgstaller (Schriftführer-Stellvertreterin). Am Foto unten: Lena Burgstaller übernimmt das Amt von Hubert Weiler-Auer.



Foto: Die Grünen Telfs

greenvieh
Bio Fleisch

Fr | 5. APRIL 2019

Foodstationen auf 2 Etagen
All Inclusive - ab 18.30 Uhr

Kulinarik Festival

- » 13 SPITZENKÖCHE
- » LIVECOOKING
- » 5 WEINGÜTER
- » BIERTASTING
- » 2 BARISTAS

Tickets im Alpenresort Schwarz erhältlich

Preis: € 119,-

Fleisch & Wurstspezialitäten seit 1958 **P** direkt vorm Haus

LECHNER & RAUTH

Karl-Schönherr-Str. 7 · Telfs **Tel. 05262-62339**

Montag geschlossen DI – FR 7.30–12 Uhr + 15–18 Uhr · SA 7.30–12 Uhr

preiswert & pikant

kochen und braten mit Faschiertem

Faschiertes ist preiswert, strapaziert nicht das Haushaltsbudget und lässt sich immer wieder neu »verwandeln«! Holen Sie sich Vorschläge und Rezepte in unserer Metzgerei!



AUTOZENTRUM WEST

★★★★★

Karosserie & Lackierung

Egal ob Kratzer oder Unfallschaden, wir bringen Ihr Fahrzeug wieder auf Vordermann! Direktabwicklung mit Ihrer Versicherung und ein kostenloser Leihwagen sind für uns selbstverständlich!



§ 57a
Überprüfung



Reparaturen aller Marken

KFZ-Fachwerkstätte – Karosserie & Lackierarbeiten · 6410 Telfs · Saglstraße 69c · Tel. 05262-62262 · www.autozentrum-west.at

m leute des monats

erfolgreiche jungmusikerInnen und sängerInnen

Die Früchte ihres fleißigen Übens konnten vor kurzem wieder einige junge TelferInnen beim landesweiten Jugendwettbewerb *prima la musica* »ernten«: Sie erreichten mit ihren Leistungen in Meran ausgezeichnete Ergebnisse.

Aus den Reihen der Marktmusikkapelle bzw. der Jugendkapelle waren vier Jungmusikantinnen und -musikanten erfolgreich (Foto rechts unten):

Simon Oberthanner (Ausgezeichneter Erfolg und Landessieger Kategorie 4 plus Trompete – Studium im Landeskonservatorium Innsbruck bei Markus Ettlinger), **Matthijs Spiss** (Ausgezeichneter Erfolg und Landessieger Kategorie 4 plus Saxophon – Studium im Lan-



Das Gesangsensemble El MoNo (o., Lehrperson: Irina Golubkova) und Sophia Tanzer (r., Lehrperson: Christine Köhle)

deskonservatorium bei Michael Krenn), **Hannah Zöhrer** (1. Preis Altersgruppe 1 Kammermusik Ensemble/Querflöte – Landesmusikschule Telfs) und **Sophia Mair** (1. Preis Altersgruppe B /Oboe – Landesmusikschule Telfs), Simon und Matthijs sind zum Bundeswettbewerb Ende Mai nach Kärnten eingeladen.

Die Landesmusikschule Telfs freut sich außerdem noch über diese erfolgreichen *prima la musica*-TeilnehmerInnen:

Lina Rosa Yoko Burger, Schlagwerk (1. Preis mit Auszeichnung und Weiterleitung zum Bundeswettbewerb), **Jakob Ettlinger**, Euphonium/Tenorhorn wurde Landessieger!

1. Preis: • **El MoNo** Kammermusik für Vokalensembles Gesang – Mona Daum, Noah Hauser und Elisa Swoboda • **Darius Köppl**, Fagott • **Woody and the Peckers**, Kammermusik in offenen Besetzungen (Viktoria Lair und Anna Lair, Klarinette), • **David René**



Stecher, Schlagwerk, • **Jana Waldhart**, Querflöte •

2. Preis: • **Clara Gapp** • **Johanna Gritsch**, Klarinette und **Sophia**

Tanzer, Querflöte

Am Foto unten: v.l. die Preisträger Matthijs Spiss, Hannah Zöhrer, Sophia Mair und Simon Oberthanner

Jetzt anmelden!

Schülerhilfe!
Das Original. Seit 1974.

5 weg oder Geld zurück!

Individuelle Nachhilfe • Größte Flexibilität
Qualifizierte Nachhilfelehrer
Bessere Noten

Schon ab

9,50 €

pro Unterrichtsstunde (45 Min.)

Lassen Sie sich beraten:

05262 - 63376

¹ Sonderanfertigung: gültig nur in teilnehmenden Standorten; alle Tarifbedingungen unter www.schuelerhilfe.at/tuenfsweg.

² Informationen über Tarifgestaltung bzw. -staffelung werden in der jeweiligen Zweigstelle bereitgestellt.

Wieder im Programm:
Vorbereitung Zentralmatura

Telfs • Obermarktstr. 2
Innsbruck • Hall • Schwaz • Wörgl
www.schuelerhilfe.at





Almfrühstück • Hüttenbrunch •
Käsefondue • Feiern

TÄGLICH 9.30 - 18 Uhr

bei Reservierung ab
10 Personen bis 22 Uhr

stöttlalm

0699/15212-200
www.stoettlalm.at



**SPAREN
Sie Zeit und
Wasser!**

**IHR SPEZIALIST FÜR DIE OPTIMALE
GARTENBEWÄSSERUNG!**

INSTALLATIONEN MAIR

PERSÖNLICH - BEHAGLICH - EMPFEHLENSWERT

6422 Stams | Tel: 05263-51720

www.installationen-mair.com

schnittig im klostergarten

Jedes Jahr, bevor die Bäume ausschlagen, kommen die geprüften Baumwärter des Obst- und Gartenbauvereins in den Klostergarten, um die Obstbäume zu schneiden. Interessierte können sich dabei einige Tipps holen.

Spalierbäume oder freistehende Bäume, die Früchte von Beeren über Marillen und Äpfel bis zu Weintrauben tragen, sind im Klostergarten zu finden und jeder Baumwärter kennt die Eigenheiten, auf die man Rücksicht nehmen muss, wenn man auf reiche Ernte hoffen will. **1 Kurt Leitner** (auf der Leiter) setzte die Schere ebenso an wie **Benno Heinzle (2)**, **Karl Heinz Haid (3)** und **Markus Scheiring (4)**, die ZuschauerInnen erfuhren Wissenswertes und halfen beim Aufräumen – wie **Helmut Krismer (5)**, der die Tipps und Tricks dann im Anschluss daheim bei den Marillenbäumen anwandte. Weitere Infos zum Baumschnitt? E-Mail an: info@ogv.telfs.at



Zauberhaftes NOVIGRAD KROATIEN

Kroatischer Küstenzauber
mit Frühlingsswellness
am Meer



Fakultativ-Ausflüge (bitte vorbuchen):

Höhepunkte Istriens: Kultur & Kulinarik mit Limfjord, Küstenstädtchen Rovinj mit Stadtbesichtigung & Halbinsel Monterosso mit Altstadt. Weiter nach Porec zur Weinverkostung mit istrischem Käse und Schinken, Stadtbesichtigung (UNESCO-Weltkultur); Inklusive Bus, Weinverkostung mit Imbiss € 37,-

Istrien - Land & Leute: Geführte Altstadtbesichtigung Novigrad, Busfahrt mit Besichtigung eines mittelalterlichen Städtchens nach Buje. Einkehr in typ. Craft-Bierbrauerei mit Bierkeller-Führung, Erläuterung der Brauprozesse, Bierprobe mit typ. Imbiss; Inklusive Bus, Bierprobe & Imbiss € 35,-

Strandhotel Aminess Maestral** Spa**



INKLUSIVLEISTUNGEN:

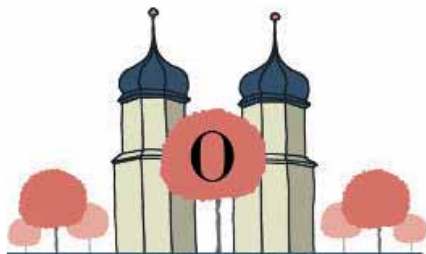
- ✓ Komfortbusreise Tirol – Novigrad – ret.
- ✓ Logis im ****Hotel Aminess Maestral Spa Novigrad in Komfortzimmern mit Bad oder Du/WC, Klimaanlage, Telefon, Sat-TV, Wifi-Internet, Safe und Minibar
- ✓ Halbpension mit reichhaltigem Frühstücks- und Abendbuffet
- ✓ 1 x Gala-Abendessen & Livemusik im Hotel
- ✓ Getränke zum Abendessen
- ✓ Begrüßungscocktail im Hotel
- ✓ 1 x Kaffee und Kuchen am Nachmittag
- ✓ Freie Nutzung von Hotelhallenbad, Whirlpool und Fitness-Studio
- ✓ 1 x freier Eintritt ins Hotel-Wellness-Center
- ✓ Benutzung Außen-Swimmingpool (saison-/witterungsbedingt)
- ✓ 15 % Ermäßigung auf Massagen & Schönheitsanwendungen im Hotel-Spa-Bereich
- ✓ Reiseleitung & Bordservice, Steuern, Mauten

5. - 10. Mai 6 Tage € 465,-
Einzelzimmerzuschlag € 60,-

**DIETRICH
TOURISTIK**

**TELEFON
05262 62226**
www.dietrich-touristik.at

RESTAURANT · CAFÉ



Orangerie Stift Stams

Stiftshof 7 · T 05263-20208 · Mobil 0664-4677261
www.orangeriestams.at

Mo bis Sa von 10-22 Uhr · So & Feiertag 10-18 Uhr
Durchgehend warme Küche
Dienstag Ruhetag

Es gibt immer was zu feiern...

- **Ostersonntag, 21. April: OSTERBRUNCH**
ab 10 Uhr
 - **Muttertag, 12. Mai:**
4-gängiges **SCHMANKERLMENÜ** ab 11 Uhr
- Reservierung erbeten unter Telefon 05263 20208



leute des monats

hurra, jetzt haben alle platz!



Die Gemeinde Wildermieming feierte vor kurzem standesgemäß mit bunten Luftballons die Eröffnung des neuen Kindergartens.

„Nachdem in den letzten Jahren einige Kinder wegen Platzmangel in andere Gemeinden oder Betreuungseinrichtungen ausweichen mussten, können nun alle in Wildermieming den Kindergarten besuchen“ freut sich Bürgermeister Klaus Stocker über den baulichen Zuwachs. Zwei Gruppen für bis zu 40 Kinder finden hier beste Bedin-

gungen zum Spielen und Lernen vor, die Öffnungszeiten wurden um die Möglichkeit einer Nachmittagsbetreuung erweitert. Gefei-ert wurde mit den Kindern des Kindergartens und der angrenzenden Volksschule (die im Zuge des Neubaus ebenfalls teilweise saniert und mit einem Lift versehen wurde), Bürgermeister der Nachbargemeinden, projektbeteiligten Firmen und vielen Müttern und Vätern, die sich auch bei der Besichtigung vom schönen neuen Kindergarten begeistert zeigten.

1 Bgm. Klaus Stocker wies bei seiner Eröffnungsrede auch auf die erfreuliche Einhaltung des Kostenrahmens hin und bedankte sich beim Vertreter des Landes Tirol LR Johannes Tratter. „Ohne die Unterstützungen wäre die benötigte Summe von 2,5 Mio. Euro nicht finanzierbar gewesen.“ **2** Die Kinder bedankten sich mit »Tirol isch lei oans« und einem Lied über einen rhythmisch tropfenden Wasserhahn (was im neuen Kindergarten aber noch kein Thema sein dürfte ...) **3** Konnten auf die abgeschlossenen Bauarbeiten stolz sein: v.l. Egon Zangerle (Studio 1), Werner Kohlegger (Strabag), Stefan Gavlik (Studio 1) **4** v.l. Die Architekten Florian Schedle und Peter Wurnig mit Harald Schwab (Strabag) **5** Das Gemein-



team versorgte die Festgäste mit Speis und Trank: v.l. Johanna Thurnbichler, Hermi Reich und Sabine Lutz **6** v.l. Elke Greil-

Valentinitisch, Verena Zimmermann (als Mama, GR und mit der Musik dabei) und Ulrike Kössler **7** Segnung mit zwei Ministranten: v.l. LR Johannes Tratter, Pfarrer Albert Markt und Bgm. Klaus Stocker **8** v.l. Bgm. Hermann Föger (Obsteig), Bgm. Michael Kluibenschädl (Mötz) und Bgm. Franz Dengg (Mieming) **9** GR Matthias Fink (l.) und Alois Rathgeb (Musiker und GF GemNova)



Führend in Ofenbau + Design
Spezialist für Fliesen, Granit und Marmor



OFENBAU + DESIGN

HAFNERMEISTER
Praxmarer Bernhard
Mobil: 0 676 / 958 27 55



www.praxmarer-ofenbau.at

»Punktlandung« bei Falstaff

Der Falstaff Restaurantguide, der Gabeln und Punkte in der gehobenen Gastronomie vergibt, ist ein beliebter Ratgeber für all jene, die gerne gut essen. Auch die Orangerie in Stams ist dort vertreten und konnte im Vergleich zum letzten Jahr 1 Gabel und 2 Punkte dazugewinnen. „Im Falstaff Restaurantguide wurden wir mit 2 Gabeln und 85

Punkten bewertet, somit sind wir eines der besten Restaurants in der Region“, freuen sich die Gastwirte Michaela und Hannes Neurauter (am Foto rechts), vor allem da die Punkte direkt von den Gourmetclubmitgliedern vergeben wurden, die als Restaurantbesucher einkehrten. Bei Küche und Service konnte jeweils ein zusätzlicher Punkt erreicht werden. Beschrieben

ist das folgendermaßen: „In der schönen Orangerie wachen und schalten Michaela und Hannes Neurauter seit 2013. Ihre Küche ist heimisch-frisch, von handgemachten Spinnknödeln bis zum Knusperhendl. Tages-tipps, tolle Weine.“



ANZEIGE
Foto: Daniel Schwarz

Der neue T-Cross.
Jetzt bestellbar.



Kraftstoffverbrauch: 4,9 – 5,1 l/100 km. CO₂-Emission: 111 – 115 g/km. Symbolfoto. Stand 01/2019.



Volkswagen



Ihr autorisierter Verkaufsagent
6410 Telfs
Saglstraße 78
Telefon +43 5262 63263
www.auto-neurauter.at

Bügeln, Putzen, Kochen? Aber natürlich

Hauswirtschaft als Grundlage des Lebens, analysiert mit der Fachinspektorin für Hauswirt

Als jüngstes von sechs Kindern ist Maria-Luise in Flauring, auf einem Bauernhof mit klassischem Milchviehbetrieb, aufgewachsen. Dass sie etwas mit Landwirtschaft machen will, hat das aufgeweckte Mädchen schon mit zehn Jahren gewusst. Heute ist Maria-Luise Schnegg nicht nur mit viel Leidenschaft und Überzeugung Fachlehrerin an der Landwirtschaftlichen Lehranstalt in der Fachrichtung für ländliches Betriebs- und Haushaltsmanagement, sondern auch Fachinspektorin für den hauswirtschaftlichen Zweig der landwirtschaftlichen Fachschulen Tirols.

„Bei vier Brüdern war es klar, dass ich den Betrieb nicht übernehmen werde. Nach der Unterstufe im Stamser Gymnasium bin ich zuerst auf die HBLA in Kematen [heute HBLFA] und danach auf die Berufspädagogische Akademie für Ernährung und Humanökologie gegangen“, erzählt Maria-Luise Schnegg über ihre Schullaufbahn. Nachdem sie einige Zeit in der Landwirtschaftskammer in der Mitgliederbetreuung bei Urlaub



Ihr Zuhause sieht Maria-Luise Schnegg als Erholungs- und Arbeitsort

am Bauernhof tätig war, widmete sie sich zunächst ihrer Familie, zu der neben ihrem Mann Konrad auch Tochter Anna und Söhne Lorenz und Leo gehören. „Ich habe mir die Schule als Arbeitsplatz eigentlich nicht zugetraut. Mein Mann hat dann für mich die Bewerbung abgegeben“, erinnert sie sich lachend an ihre eigenen Zweifel. Im Jahr 2006 konnte sie dann als Karenzvertretung den Unterricht für Ernährung und Küchenführung an der Lehranstalt in Rotholz übernehmen.

Leidenschaftlich Lehrerin

„Als ich damals in die Schule hineingegangen bin, hab ich mir gleich gedacht: »Ist es hier schön!« Die Landwirtschaftlichen Lehranstalten werden mit so viel Herzenswärme geführt“, berichtet sie von ihrer damals bereits aufkeimenden Leidenschaft, die sie bis heute nicht losgelassen hat. Seit elf Jahren unterrichtet sie nun an der Lehranstalt in Imst, wobei sie im letzten Schuljahr für ein Sabbatical-

Jahr pausiert hat. Seit September ist sie nun, neben ihrer Lehrtätigkeit, als Fachinspektorin der Fachschulen für ländliches Betriebs- und Haushaltsmanagement tätig und setzt in dieser Funktion den unter der vorherigen Leitung ausgearbeiteten neuen Lehrplan um.

Neuer Lehrplan

Dieser setzt sich teilweise aus bundeseinheitlichen, teilweise aus länderspezifischen Inhalten zusammen, wie die Fachinspektorin erklärt. Doch so viel Gestaltungsmöglichkeiten wie in Tirol haben Lehrer der LLA nicht überall, wie Schnegg weiß: So ist im Burgenland die Hauswirtschaft überhaupt eliminiert und in Oberösterreich der Bildungsdirektion des Landes unterstellt. „Die Besonderheit in Tirol ist, dass den SchülerInnen die Möglichkeit einer zweiten Chance gegeben wird, wodurch Details in den sowohl theoretischen als auch praktischen Aufgabenstellungen bei Bedarf wiederholt werden können“, beschreibt Schnegg die Neuerung, die SchülerInnen mehr Eigenverantwortung überträgt. „Für die

LehrerInnen ist es viel mehr Aufwand, weil sie vorausschauender planen müssen. Diese Kompetenzorientierung geht weg vom konsumierenden Schüler/Schülerin. Ich finde diesen Mut zum Paradigmenwechsel toll“, so Schnegg. Mit dem neuen Lehrplan werde Wert auf Qualitätssicherung gelegt und der Fokus darauf gerichtet, was der Schüler am Ende der Ausbildung können muss.

Rückkehr zum Kreislauf

Seit dem ersten hauswirtschaftlichen Lehrgang an der Lehranstalt in Imst Mitte der 20er-Jahre des vergangenen Jahrhunderts hat sich sowohl die Land- als auch die mit ihr verknüpfte Hauswirtschaft massiv verändert, erzählt Schnegg. So seien früher ausschließlich Frauen im heiratsfähigen Alter im Winter an die Lehranstalt gegangen. „In den 1950ern war die Prämisse, dass die Landwirtschaft die Bevölkerung ernähren muss. Der Produktion hat noch die Nachhaltigkeit gefehlt. Heute sieht der Bauer wieder mehr den Kreislauf“, verweist die Bauerntochter auf die Rückbesinnung von natürlichen Zusammenhängen. „Die landwirtschaftlichen Großbetriebe haben über kurz oder lang ein Problem. Sie müssen viel zukaufen und sind deshalb viel stärker vom Weltmarkt abhängig. Landwirtschaftliche Betriebe bilden immer Synergien. Und ohne Hauswirtschaft stimmt auch der Kreislauf nicht“, sieht Schnegg das gelungene Comeback ihres Fachgebietes.

Grundlage des Lebens

Doch ganz so einfach ist es nicht, denn trotz der Liebe zur Landwirtschaft muss jede Bauersfamilie auch leben können und so wird für den Großteil der Landwirte ihre Leidenschaft weiterhin ein Nebenerwerb bleiben. Denn: „Die Direktvermarktung ist irre viel Arbeit und nicht jeder ist für die Direktvermarktung geeignet“, wie Schnegg weiß. Problematisch sieht sie auch den Umgang mit dem



Jetzt im Frühjahr gibt neben der Hausarbeit auch im Garten einiges zu tun

sehr gerne!

schaft Maria-Luise Schnegg aus Flauring

wertvollsten Gut des Bauern, dem Boden. Denn eigentlich sei die mittlere Inntalfurche der fruchtbarste Boden in Tirol, der teilweise systematisch der landwirtschaftlichen Nutzung entzogen werde. Auch die Hauswirtschaft habe lange nicht den Stellenwert in der Gesellschaft, den sie eigentlich verdiene, so Schnegg: „Ich sehe die Hauswirtschaft nicht als Tätigkeit der Frauen, sondern als Grundlage des Lebens, zu der zum Beispiel auch ganz viel Kommunikation

und Work-Life-Balance dazugehören. Wo sonst sollen wir uns entspannen, wenn nicht in einem gesunden, gemütlichen Zuhause? Toll finde ich, dass es sowohl auf Landesebene als auch auf Bundesebene Bestrebungen gibt, das Fach Ernährung und Hauswirtschaft zu reformieren, wieder als fixen Bestandteil in die Stundenpläne aufzunehmen und unseren Kindern so die Möglichkeit zu geben, Lebenskompetenz zu erwerben.“

(ado)

Sportlich bauen

Da freut sich das Fußballherz: In Hatting erfolgte kürzlich der Spatenstich für den neuen Zubau und die notwendige Sanierung des Sportheims des ESV Hatting-Petttau.

Der Kabinen- und Duschtrakt im bestehenden Sportheim ist in die Jahre gekommen und entspricht einfach nicht mehr den heutigen Standards. In einer engen Kooperation der Gemeinden Hatting und Petttau mit dem Sportverein ESV Hatting-Petttau wurde in den letzten drei Jahren ein großzügiges Sanierungsprojekt samt Zubau entwickelt, das nun im ersten Halbjahr 2019 umgesetzt wird. Zunächst wird der Zubau errichtet, in dem die neuen Mannschaftskabinen samt Duschen und ein Schiedsrichterraum untergebracht sind, danach wird das Un-

tergeschoss im bestehenden Sportheim saniert und umgebaut, sodass das Gesamtprojekt spätestens im Sommer 2019 fertiggestellt werden kann. Im Zuge dieser Sanierungsmaßnahmen werden auch die Elektro- und Wasserinstallationen komplett erneuert und die Heizung und Warmwasseraufbereitung auf eine Luft-Wärmepumpe unterstützt von Solarenergie nachhaltig umgestellt. Die Gesamtkosten belaufen sich auf ca. 465.000 € und werden von den Gemeinden Hatting und Petttau, dem Land Tirol, ÖESV/ESV Tirol, ASKÖ, Tiroler Fußballverband, ESV Hatting-Petttau und durch private Spenden finanziert. Nur durch die gute Kooperation aller war es möglich, die Finanzierung für dieses Projekt auf die Beine zu stellen. Die beiden Bürger-

meister sehen das Projekt als wichtige Investition in die sportbegeisterte Jugend und in die Zukunft des gemeinsamen Sportvereins ESV Hatting-Petttau.

V.l. ESV-Obmann Martin Handl, Bgm. Petttau Martin Schwaninger, Bgm. Hatting Dietmar Schöpf und ESV-Kassier Andreas Lener



Foto: Gemeinde Hatting



Service-Leistungen, die Sie immer brauchen.

- Räderwechsel zweimal im Jahr
- Ersatzwagen beim Werkstatt-Aufenthalt ab 12 Stunden und vorheriger Terminvereinbarung
- \$57a-Begutachtung einmal im Jahr
- 15,- Gutschein geschenkt und mehr

99,-

Nur 69,- für Fahrzeuge im 1., 2. und 4. Jahr (exkl. \$57a-Begutachtung).

Mehr auf www.audi.at/topcard



Ihr autorisierter Service-Betrieb
6410 Telfs
Saglgasse 78
Telefon +43 5262 63263
www.auto-neurauter.at

Unverbindlich, nicht kartellierter Richtpreis in Euro inkl. MwSt. Gültig bis 31.12.2019. Symbolfoto.

gartengrill
GARTENGESTALTUNG & SERVICE

Tobias Grill
Stagglhof 3 · 6421 Rietz
Telefon 0664 88961289
office@garten-grill.tirol

www.garten-grill.tirol



- Gartengestaltung
- Gartenpflege
- Baumschnitt

**Wir machen Ihren Garten
FIT für den
FRÜHLING!**



TOBIAS GRILL:
»IHR GARTEN IST
BEI MIR IN DEN
BESTEN HÄNDEN!«

Ihr Profi vor Ort

Infrarotkabine?

HGT

Silz • 05263 - 20 280

.....> www.hgt.tirol

EAC

Fliesen Naturstein Granit Parkett Laminat
Planung Beratung Verkauf Zustellung Verlegung

SCHAURAUM TELFS Saglstraße 35 • T 05262 63330
Mobil 0676 9756577 • www.ea-ceramic.at

elektrotechnik
studio I
elektro installation planung

m 0676 847080500
6410 Telfs untermarkt 23
sg@studio-1.at / www.studio-1.at

• beratung • neuanlagen • reparaturen • kundendienst
• edv-lv • sal-anlagen • reparaturen • kundendienst
• service • anstandsprüfungen

INFRAROTHEIZUNG
modernes, effizientes Heizen made in Austria

Innovative Heiztechnologie schafft Wohlfühlklima durch angenehme Strahlungswärme wie bei einem Kachelofen. Ökologisches, gesundes Heizen! Vereinbaren Sie einen Termin, wir beraten Sie gerne.

Termin & Kataloganforderung:
Rotaflax GmbH • 6423 Mötz • Tel. 05263/5555
office@rotaflax.at • www.infrarotheizung.tirol

Glatzbau
Der Spezialist für Einfamilienhäuser!

• Rohbauten • Umbauten • Sanierungen • Innenputz • Vollwärmeschutz

Glatzbau - Glatz Daniel
Höhenweg 19a | A-6421 Rietz
Tel: +43(0)664 / 43 55 533

www.glatzbau.at

SCHÄDLING EX

Für kleine bis mittelgroße Betriebe sowie Hausverwalter & Privatkunden

- Professionelle Schädlings-Vorsorge und -Abwehr
- Lebensmittelhygiene-Verordnung
- Gültiger Nachweis gegenüber der Behörde
- Kompletter Service vom Fach-Unternehmen

Berndt Michael
Schädlingsbekämpfung & Hausmeisterservice
Pfennibachl 3 • 6410 Telfs • Tel. 0660/5535463 • www.schadling-ex.at

FREUDENTHALER
exzellent behandelt

Freudenthaler GmbH & Co KG
6401 Inzing • Schießstand 8 • Tel. 05238-53045
office@freudenthaler.at • www.freudenthaler.at

POWER PLATE
Der 10 Minuten Erfolg

Beauty Vibes

Telfspark
Michael Seebaststr. 3 Telfs
www.beauty-vibes.info Tel. 0676 3427704

In fünf Wochen schlank

Sie wollen in fünf Wochen ein paar Kilo abnehmen und dabei Ihre Cellulite und Kleidergröße minimieren? Yvonne und Simone von Beauty Vibes im Telfspark suchen motivierte Frauen, die beim 5-Wochen- Abnehmprogramm einsteigen.



Die vibrierende Power Plate ist der Geheimtipp der Stars & Promis, um den Body zu formen, zu straffen und das Hautbild deutlich zu verbessern. Yvonne und Simone unterstützen gemeinsam ihre Kundinnen, die fitter und sportlicher werden wollen.

„Ob Gewichtsreduktion, Hautstraffung, Cellulitereduktion, Bodyforming und Muskeltraining oder Prävention von Rückenschmerzen – 20 Minuten auf dem Hightech-Gerät ersetzen circa 90 Minuten schweißtreibendes Training“, erklärt Yvonne. Die Teilnehmerinnen (+18 J.) werden bei zwei Trainingseinheiten (je 20 Min.) pro Woche gezielt betreut und beraten. Auf Wunsch ist auch eine genaue Körper-Analyse mit INBODY (Körperfett, Muskelmasse, Wasser), möglich.

Um Euro 59,90 können Sie das Trainingsprogramm starten.

Sichern Sie sich einen Platz am Power Plate unter Telefon 0676 34 27 704.

INSTALLATIONEN KRATZER

Walter Kratzer • Wegscheide 7
RIETZ • office@installationen-kratzer.at
Tel. 0660 - 7306949
www.installationen-kratzer.at

AUTOZENTRUM WEST

§ 57a Überprüfung

KFZ-Fachwerkstätte
Karosserie & Lackierarbeiten
6410 Telfs • Saglstraße 69c
Tel. 05262 62262
www.autozentrum-west.at

oliver's Boden Express

Oliver Dallagiovanza
Bundesstr. 10 • 6421 Rietz • Tel. 0664 350 80 21
www.oliversbodenexpress.com

BAUWERKS-ABDICHTUNGEN
BITUMENDÄCHER
FLÜSSIGABDICHTUNGEN
FOLIENREPARATUREN

DÄCHER WEDI
GMBH

www.daecher-wedi.com +43 650 63 50 632

Rauchzeichen trifft STEINREICH
Räucherwerk • Klangschalen
Ätherische Öle • Bioaromaten
Essenzen • Kräutertees
Raumluft • Parfüms

Paradies für Genießer und Schöngesteir

Saglstraße 16 • Telfs im Feuerhaus Rohowsky
Tel. 05262 62581
Onlineshop auf www.rauchzeichen.at

BILGERI
RAUMTEXTIL

Griesgasse 5-7 • 6410 Telfs
+43 (0)5262 62 570 • www.bilgeri-raumtextil.at

miet-lagerboxen
für Haushalte & Gewerbe
von 5 - 100 m²

risa lagerbox

Kurzzeitmieten ab 3 Monate!

Gewerbepark RISA | Sagl 2a, 6410 Telfs | Tel. 05262 63365-0
Infos und Preise unter www.risa-lagerbox.at | info@risa.at

HolzHäuser
Dachstuhl Aufstockungen
Dachsanierung
Individual-Holzbau

DACH + FACH

HOLZBAU GMBH
A-6400
POLLINGTIRTEL
GEWERBEPARK RISA
TEL. +43 5262 21 133
info@dachundfach.at
www.dachundfach.at

ein Hörspiel zum zuschauen

1



Foto: Offer

Im Mieminger Gemeindesaal gibt es Kultur Schlag auf Schlag: Nach einer sehenswerten Filmpräsentation und einem Konzert mit dem international bekannten Hang-Spieler Manu Delago waren vor kurzem weitere »Kapazunder« auf der Mieminger Bühne zu sehen: Das Hörspiel »Mazeltov, Adolf!« aus der Feder von Uli Brée war live zu hören / sehen.

Das Hörspiel wurde vor einigen Jahren von Drehbuchautor Uli Brée für den ORF geschrieben und erstmals im Landesstudio Tirol prä-

sentiert, nun gab es in Mieming Standing ovations für die Geschichte rund um einen rechten Politiker (Uli Brée), der für eine Homestory auf den Bergbauernhof seiner Mutter (Julia Gschnitzer) heimkehrt und beim Besuch über-



2

IHR ELEKTRIKER IN TELFS

elektrotechnik

studio 1

elektro installation planung

m 0676 847080500

6410 telfs untermarkt 23

sg@studio-1.at / www.studio-1.at

Geht nicht?
Von schnell bis speziell!
Gibt's nicht!

• beratung • neuinstallation • sanierungen • verkauf

• edv-tv + sat-anlagen • reparaturen • kundendienst

• service • angebotsprüfungen

raschende Details aus seiner Kindheit erfährt, die ihn schließlich zum Doppelmörder machen.

1 v.l. Uli Brée, Rafael Haider, Julia Gschnitzer, Siggie Haider (Musik) und Charly Rabanser 2 Zahlreiche kulturelle Weggefährten waren gekommen:

v.l. Julia Gschnitzer mit Silvia Wechselberger und Annemarie Regensburger 3 Die Mieminger Kultur lockte viele an: v.l. Carola Fischer (Oetz), Claudia Schnitzer (Silz), Angela Scarlet 4 v.l. Verena Röck, Irene Thurner, Petra Plattner (aus Oetz)



3



4

thöni WÄCHST

WACHSEN SIE MIT UNS

Wir bilden aus, schulen um, stellen ein.

GEMEINSAM zum ERFOLG

www.thoeni.com/jobs

bankgeschäfte im neuen stil



Dort wo die Menschen sind – ist nun auch die Tiroler Sparkasse Silz, die vor kurzem in die neuen Räumlichkeiten im Gebäude der M-Preis-Filiale am östlichen Ortsrand von Silz übersiedelte. Gefei-ert wurde das mit einem Eröffnungsabend und einem Tag der offenen Tür.

1 Hans Unterdorfer, Vorstandsvorsitzender der Tiroler Sparkasse (r.) schnitt gemeinsam mit Filialleiter Thomas Zoller medienwirksam das rote Band zur Eröffnung durch

2 Bauamtsleiter Martin Dablander und Vize-Bgm. Daniela Holaus überbrachten Glückwünsche und ein Geschenk der Gemeinde

3 Feierten mit den »Nachbarn«: Ursula Gurschler aus Pettneu (l., Filialleiterin M-Preis Silz) und Beatrix Schmitt aus Mieming (Stv. Filialleiterin)

4 Arnold Kaftan (Bauprojektleiter) und Sandra Pertl-Piegger (M-Preis Zentrale) im Gespräch

5 Pfarrer Andreas Agreiter gab der neuen Sparkassenfiliale, MitarbeiterInnen und BesucherInnen den Segen

6 Sparkassen-Kompetenz: v.l. Michael Buchmayr (Vertriebsleiter Unterland), Angelika Moresche-Noldin und Erich Falkner **7** v.l. GR Willi Mareiler mit Schwester Monika (ebenfalls GR, aber in Haiming) und Reinhold Prantl **8** v.l. Reinhard Menghin (Silz), Sparkassenmitarbeiterin Sabrina Marth (Telfs), Martin Mähr und Nadine Kara-Bode (Telfs)

sowie Herta Nagy (Silz) **9** Schwestern im Dreierpack bei der Eröffnungsfeier: v.l. Margareth Grüner, Christine Heinz und Helene Zoller



Top Service.

Die Leistungen der TopCard:

- Räderwechsel 2 x im Jahr
- §57a-Begutachtung einmal im Jahr
- 15 Euro Gutscheine geschenkt
- Ersatzwagen
- Außenwäsche

99,-

Volkswagen

neurauter
Kompetenz schafft Vertrauen

6410 Telfs
Saglstraße 78
Telefon +43 5262 63263
www.auto-neurauter.at

Die TopCard ist jeweils gültig für 1 Jahr. Unverb., nicht kart. Richtpreis in Euro inkl. MwSt. Gültig bis auf Widerruf. Details zu den einzelnen Leistungen erhalten Sie in unserem Volkswagen Service-Betrieb oder unter www.volkswagen.at/service.

Neues Hospizteam am Plateau

Aus eins wird zwei: Unter dem Hospizteam Mittleres Oberinntal-Mieminger Plateau war ein bewährtes Team bereits seit 13 Jahren am Mieminger Plateau und von Silz bis Haiming tätig, jetzt wird ein eigenes Hospizteam Mieminger Plateau gegründet.

„Die Hospizarbeit hat in den letzten Jahren zugenommen, mittler-

weile sind sieben Damen am Plateau im Einsatz, deshalb wird nun ein eigenes Hospizteam gegründet“, erklärt die neue zukünftige Teamleiterin Martha Stocker aus Obsteig. Das Hospizteam Mittleres Oberinntal mit Leiterin Marie-Luise Randolf und Sitz in Silz wird unverändert weiter bestehen, das Hospizteam Mieminger Plateau wird nun von Mieming aus seine Aufgaben wahrnehmen.

„Wir sind in den Gemeinden Mieming, Obsteig, Wildermieming, Mötz und Stams tätig und können Räumlichkeiten im Sozialsprengel nutzen. Durch den guten Kontakt und die außerordentlich gute Zusammenarbeit mit dem Gesundheits-Sprengel

Frei von Haaren.

Die Antwort auf lästige Härchen. Schnell und sanft

zu schöner Haut. Makellose, glatte Haut ohne eingewachsene Haare, ohne Entzündungen und Rötungen.

Der **MEDIOSTAR NEXT PRO** ist die effektivste Technologie für die Haarentfernung. Sie ist effizient, zuverlässig, schmerzfrei, für alle Hauttypen geeignet.

Senden Sie uns eine E-mail oder rufen Sie uns an und vereinbaren Sie ein unverbindliches Beratungsgespräch.



Katharine Randolf · KARA Beauty-Sports-Health · Am Setzberg 3 · 6423 Mötz
Telefon 0676 9535813 · mail@kara-info.com

Mieming und dem Heim Helengarten, sowie mit den zuständigen Ärzten am Mieminger Plateau können wir dankbar und hoffnungsvoll für unsere Mitmenschen, die wir in schwierigen Lebenssituationen begleiten, in die Zukunft blicken“, meint Martha Stocker. Teammitglieder: Teamleitung Martha Stocker (Obsteig), Stellv. Teamleitung Daniela Kapeller (Mieming), Kassierin Maria Kail (Mieming), Schriftführerin Ivana Vötter (Wildermieming), Stellv. Michaela Gutsche (Mie-

ming), weitere Teammitglieder: Anna Walser und Christiane Atterbury aus Mieming.

Das selbstständige Hospizteam Mieminger Plateau wird am **4. April 2019 um 19.30 Uhr im Gemeindesaal Mieming bei einer Gründungsfeier** offiziell vorgestellt, ergänzt durch den Vortrag »Leben bis zuletzt« von Mag. Werner Mühlböck (GF Tiroler Hospizgemeinschaft).

Kontakt Daten ab 1. April 2019: Hospizteam Mieminger Plateau Hospizhandy 0676/8818873

Foto: Hospizteam Mieminger Plateau



Jetzt wird's gleich grün ...

In der Gärtnerei Klieber nimmt die nächste Generation die Schaufel in die Hand – Manuel Klieber hat sich vor kurzem mit seinem Unternehmen »Garten- und Landschaftsbau« selbständig gemacht.

Der 22-Jährige wird dabei vom Standort der Gärtnerei Klieber aus mit seinem Mitarbeiter Christoph Seelos verschiedene Serviceleistungen rund um Garten und Terrasse anbieten.

- **Garten- und Terrassengestaltung**
Rasen anlegen (Rollrasen oder Einsäen), Bepflanzungen oder Hochbeete
- **Pflasterungen:** Terrassen, Wege und Einfahrten, Beeteinfassungen und Einfriedungen
- **Pflege und Service im Garten**
Baumschnitt, Heckenschnitt, Rasenpflege
- **Grüngestaltung Innenräume**
Bepflanzungen und Pflege für

Büros, Unternehmen oder öffentliche Gebäude

- **Grabpflege und Betreuungen**
- **Auf Bestellung:** Pflanzen zum Selbstpflanzen



Wir beraten Sie gerne vor Ort, rufen Sie uns an!



Christoph Seelos und Manuel Klieber (r.) bringen Ihren Garten zum Blühen



**garten- & landschaftsbau
manuel klieber**

fon: +43 (0) 676 46 78 928 **mail:** office@garten-klieber.at **wo:** Gießenweg 30 · 6410 Telfs



Fotograf Michael Putzlocher mit Drohnenpilot Günther Gold

propeller

prophoto
probildbearbeitung
provideodesign
prografikanimation
proworkshop

Professionell in die Luft gehen ...

Wenn zwei Experten ihr Know-how bündeln, können ihre KundInnen sich freuen: Fotograf Michael Putzlocher und Meisterflieger Günther Gold sorgen zusammen für perfekte Luftaufnahmen bei vielen Gelegenheiten.

Von Architekturaufnahmen für gewerbliche (Tourismus, Hotellerie, Immobilien, Industrie) oder private Zwecke (z.B. vom eigenen Haus) über Unternehmensvorstellungen bis zu Mode- und Konzertevents oder Filmproduktionen – »Propeller Mediaservice« bietet höchste Qualität für Ihre Präsentation. Michael Putzlocher kann dabei auf 20 Jahre Erfahrung im In- und

Ausland zurückblicken, in denen er zahlreiche Projekte mit Foto- und Filmaufnahmen »bebildert« hat. »Egal, ob das meine Arbeit als Mediendesigner für Sony Digital Creations in Salzburg war, TV-Spots und Musikvideos (z.B. für Denise Beiler) oder Modelfotos, ich blicke immer mit Leidenschaft »durch die Linse«, meint Michael Putzlocher, der sich als international tätiger Bildbearbeiter und Fotograf auf positive und ausdrucksstarke Portraits von Menschen, Orten und Dingen spezialisiert hat. Günther Gold hat seine persönliche Leidenschaft für das Fliegen auch vor einigen Jahren zum Beruf

gemacht: Er wirkte als Inhaber der höchsten Fluglizenz (C3) mit seinen professionellen Drohnen nicht nur bei zahlreichen TV-Produktionen mit (z.B. bei »Bauer sucht Frau«, »Höhle der Löwen« oder »Woozle Goozle«, (deutsches Wissensmagazin für Kinder auf SUPER RTL), sondern ist auch seit über 10 Jahren für seine spektakulären Flugshows bekannt.

Propeller Mediaservice mit zwei Experten »im Package« bietet im Detail:

• **Portrait & Bildbearbeitung:** mit Styleguide, Outfitberatung, Make-up vom Visagisten, High-

End-Bildretusche, Restauration und mehr

• **Landschaft & Luftbildaufnahme:** On-Location Foto & Video für Werbung, Handel u. Gewerbe

• **Videoclip & Grafikanimation:** Musikvideos, Logoanimationen, Social Media Covervideos

• **Frage & Antwort:** Technik- und Softwareschulungen für Mitarbeiter in Betrieben, Tipps und Tricks für Hobbyfotografen

Kontakt:

PROPELLER Mediaservice
Kirchstraße 4, 6410 Telfs
Tel. 0677 61669970

www.propellermedia.at
Bitte um Terminvereinbarung.

Luftbild



Fashionfotografie



Architektur-, Hotelfotografie



Musikvideo Denise Beiler



Portraitfoto



Studioaufnahmen



auf die räder, fertig, los!

Den äußerst beliebten Radlmarkt gibt es in Telfs bereits seit 1992, auch heuer kamen wieder viele ins Sportzentrum – die einen, um ihr Rad loszuwerden, die anderen, um ein Schnäppchen

zu erwischen und mit einem neuen Rad in die Saison zu starten.

Am Freitagnachmittag können die Räder im Foyer des Sportzentrums abgegeben werden, die dann mit Beschreibung und Preis versehen Seite an Seite für den Verkauf in der Dreifachsporthalle aufgestellt werden.

1 Christian Santer (vorne rechts) und Hubert Mussack (rechts hinten) nahmen die Räder entgegen **2** Manfred Tabelander hatte alle Hände voll zu tun, um



die Räder zu positionieren **3** Werner (r.) und Pepi aus Telfs polierten ihre speziellen Klappräder vor dem Verkauf noch einmal auf **4** Viktoria ist

aus ihrem Rad »herausgewachsen« und will es loswerden **5** Petra bot ihr Rennrad an: »Weil ich jetzt mehr am Mountainbike unterwegs bin!«



Fotos: Offer

Zwei Räder mit Motor

Am 6. April (13-19 Uhr) und am 7. April (9-17 Uhr) findet im Sportzentrum Telfs der 11. Motorradmarkt mit Kleinteile-Flohmarkt statt.

Einen kostenlosen Service kündigen die »Motorradfreunde Telfs« für den heurigen Motorradmarkt an: den »Kleinteile-Flohmarkt« für gebrauchte Motorradbekleidung, Helme, Stiefel und Ersatzteile – hier kann man seine Schätze persönlich verkaufen. »Die Veranstaltung ist gut eingeführt und seit Jahren ein beliebter Treff für Motorrad-Begeisterte. Wer ein Schnäppchen sucht, hat gute Chancen, bei uns fündig zu werden« meint Hubert Mussack, Veranstalter und Obmann der »Motorradfreunde Telfs«. Für die Bewirtung der Besucher ist gesorgt, der Eintritt ist frei! Die Fahrzeuge werden am 5. April (von 13-19 Uhr) und am 6. April (von 8-13 Uhr) entgegengenommen. Anmeldungen und Informationen unter www.motorradmarkt.at

Einsteigen. Losfahren.

Viele T-Roc ab Lager sofort verfügbar.



Der neue T-Roc.

Jetzt ab **€ 19.190,-¹⁾**

Mehr unter www.volkswagen.at.

Alle Preise u. Boni sind unverbindl. empf., nicht kartell. Richtpreise inkl. NoVA u. MwSt. Preisnachlässe werden vom unverbindl. empf., nicht kartell. Listenpreis abgezogen. 1) Preis bereits abzüglich € 1.000,- VW Fahrer Bonus bei Kauf eines lagernden T-Roc Neufahrzeugs. Gültig bei Kauf (Datum Kaufvertrag) u. Zulassung bis 31.08.2019. Die Aktion ist limitiert u. kann pro Käufer nur 1x in Anspruch genommen werden. € 1.000,- Porsche Bank Bonus bei Finanzierung eines T-Roc über die Porsche Bank u. zusätzlich € 500,- Versicherungsbonus bei Abschluss einer vollKASKO Versicherung über die Porsche Versicherung. Gültig bis 30.06.2019 (Kaufvertrags-/Antragsdatum). Nur für Privatkunden. Und € 500,- Servicebonus erhältlich bei Abschluss eines Porsche Bank All Inclusive-Pakets. Gültig bis 30.06.2019 (Kaufvertrags-/Antragsdatum). Ausgen. Sonderkalk. für Flottenkunden u. Behörden. Nur bei teilnehmenden VW Betrieben. Solange der Vorrat reicht. Verbrauch: 4,3 – 6,8 l/100 km. CO₂-Emission: 113 – 155 g/km. Stand 02/2019. Symbolfotos.



Volkswagen



Ihr autorisierter Verkaufsagent
6410 Telfs
Saglstraße 78
Telefon +43 5262 63263
www.auto-neuroauter.at

stadtgalerie in wien



Foto: Privat

Wenn eine künstlerische Telefonzelle auf Reisen geht ... Die kleine Stadtgalerie Telfs machte zum Tirolerball einen Ausflug nach Wien und präsentierte sich ganz groß.

Nach nunmehr sieben Wochen ist sie wieder »zu Hause« und erstrahlt frisch geputzt im ersten Stock des Inntalcenter Telfs. Bis Mitte April präsentiert die kleine Galerie folgende Künstler, die auch fast alle in Wien beim Tirolerball ausgestellt wurden: **Aline Schenk, Tina Krippels, Maria Zimmermann, Oldrich Kozmin, Urban Sterzinger, Hans Peter Ladstätter, Stefan Rosentreter**, der Stadtgaleriebetreiber Rostbaron **Bernhard Witsch** und der neu dazugekommene **Peter Götz** aus Pfaffenhofen. Ab Mitte April wird die Stadtgalerie von der Telfer Keramik-Künstlerin **Veronika Rieder** bespielt. „Schauen Sie vorbei, es lohnt sich allemal, einen Blick in die Galerie im ITC zu werfen“, meint Bernhard Witsch. Bei Interesse kann man ihn übrigens jederzeit kontaktieren: Tel. 0664/4242549.

m lob & dank

Hut ab...

... vor Michael Jäger (JM-Wohndesign) für die unkomplizierte und prompte Erneuerung der Vorhänge in unseren Klassenräumen,

meinen die SchülerInnen und Lehrpersonen der VS Wildermieming.

kletterfreudige kids

Im Kletterzentrum Bergstation in Telfs fand vor kurzem die Tiroler Meisterschaft 2019 statt – 130 Nachwuchssportler aus ganz Tirol kämpften um die Tiroler Meisterkrone in der Disziplin Bouldern.

„Unser Kletternachwuchs in Tirol »rockt!«, meinte Organisator Soraperra Emanuel im Namen des Alpenvereins Hohe Munde. Die teils akrobatischen Boulderprobleme sowie der Bewerbsmodus erfordern physische und mentale Meisterleistungen. „Kaum ein Unterschied zur letztjährigen WM, nur dass die Athletinnen und Athleten zwischen 7 und 16 Jahren sind“, fügte Soraperra hinzu. Die Kids aus den Kategorien U8 und U10 durften sich in einer 2-stündigen Qualifikation, dem sogenannten Boulderjam, an 15 Bouldern versuchen. Die 8 besten Mädels und Burschen aus den Kategorien U12, U14 und U16 konnten sich im Boulderjam fürs anschließende Finale qualifizieren. Bei den U12 durften sich **Flora Oblasser** sowie **Johannes Bader** (ÖAV Innsbruck) über die meisten Tops und damit über den Tiroler Meistertitel



freuen. **Elina Vettori** (ÖAV Hall in Tirol) und **Raffael Gruber** (ÖAV Innsbruck) jubelten bei der U14 über die Goldmedaille. Bei der U16 haben **Emilia Warenski** und **David Runggatscher** die beste Tagesleistung abgerufen und sich zu Tirols Bouldermeistern gekürt. „Der Alpenverein Hohe Munde möchte sich bei allen Hel-

fern, Sponsoren (AustriAlpin, Chillaz, Vertical Life) bedanken und freut sich schon auf ein ereignisreiches Frühjahr mit weiteren Bewerben und Events. www.bergstation.tirol



Fotos: Daniel Horvath

hagele soll neue bezirksobfrau werden

Wechsel an der Spitze des Wirtschaftsverbands Innsbruck-Land, LA Cornelia Hagele soll Anneliese Junker nach 18 Jahren Obmannschaft folgen.

Der Bezirksvorstand hat dem Wahlvorschlag mit Hagele und ihrem Team die einstimmige Unterstützung zugesichert. Die Neuwahl findet bei der außerordentlichen Bezirksgruppenhauptversammlung am 11. April im Einrichtungshaus Föger in Pfaffenhofen statt. „Für mich ist es ein wichtiger und richtiger Schritt in die Zukunft. Mit Cornelia Hagele hat die Wirtschaft im Bezirk eine kräftige und kompetente Stimme an der Spitze“, betont die amtierende Bezirksobfrau Anneliese Junker.

„In den knapp 18 Jahren meiner Obmannschaft war es immer mein Anspruch, alles für unsere Unternehmerinnen und Unternehmer zu geben. Vor allem das Projekt 'Lehre mit Matura' lag mir gemeinsam mit Georg Steixner sehr am Herzen“, blickt die ehemalige Landesabgeordnete und Bundesrätin dankend zurück. „Nur als vereintes Team können wir auch künftig erfolgreich für unsere Wirtschaftstreibenden im Bezirk arbeiten. Dabei will ich den Fokus besonders auf die Klein- und Mittelbetriebe setzen“, betont die Telfer Vizebürgermeisterin und Landtagsabgeordnete Cornelia Hagele, die ihr Team mit Funktionären aus allen Regionen des Be-

zirks besetzen will. „Nur wenn wir als Unternehmer zusammenstehen, bringen wir unseren Wirtschaftsstandort an die Spitze und dabei spielt ein starker Bezirk Innsbruck-Land eine wesentliche Rolle“, so Hagele (am Foto l.).



Foto: klücksch

Jetzt wird zünftig gefeiert:

20 Jahre Wirtshaus Locherboden

Seit zwei Jahrzehnten ein Platz zum Rasten und Genießen – am 1. Mai 1999 eröffnete Thomas Auer aus St. Leonhard im Pitztal die Tore vom Tiroler Wirtshaus am Locherboden.

Nicht nur bei Pilgern der Wallfahrtskirche Locherboden ist das Wirtshaus seither beliebt, auch bei verschiedenen Festen kehren Familien oder Vereine gerne hier ein. Im Jubiläumsjahr laden außerdem

zahlreiche Veranstaltungen zum Mitfeiern ein: z.B. der Musikantenstammtisch am 12. April ab 19.30 Uhr oder der Jubiläumsfrühschoppen am 23. Juni ab 12 Uhr. Zudem sind ein Grillabend, ein Musikfest und eine Fackelwanderung geplant. „Wir bedanken uns bei unseren Gästen, Freunden, Lieferanten und Partnern für ihre Treue!“, meinen Thomas Auer und Brigitte als »Wirtin vor Ort«.

ANZEIGE

rot-kreuz-präsidenten tagten in telfs

Auf Einladung von KR Arthur Thöni fand kürzlich die Präsidentenkonferenz des Österreichischen Roten Kreuzes in Telfs statt.

Die RK-Spitzenrepräsentanten tagten damit zum ersten Mal seit 1992 wieder in Tirol. Teilnehmer waren die Landespräsidenten des RK sowie Österreich-Präsident Univ.-Prof. Gerald Schöpfer, dem bei dieser Gelegenheit zum 75.

Geburtstag gratuliert wurde. Gastgeber KR Thöni, der viele Jahre Tiroler RK-Präsident und österreichischer Vizepräsident war, sowie Bgm. Christian Härting begrüßten die Teilnehmer bei einem Empfang im Inntalerhof in Mörsen. Zu Ehren der Besuche und speziell des »Geburtskindes« erklang die Friedensglocke. Am Tag darauf widmete man sich dem Arbeitsprogramm mit Berichten

und Referaten zu organisatorischen, gesellschafts- und gesundheitspolitischen Themen.

Am Foto rechts: v.l. der Telfer Bgm. Christian Härting, Präsident Univ.-Prof. Gerald Schöpfer und KR Arthur Thöni beim Empfang



Foto: MG Telfs / Dierich

Starten Sie mit uns in den FRÜHLING!

Ausstellungswochenende

22. – 23. März 2019

Am Freitag und am Samstag können Sie bei uns **von 9.00 bis 17.00 Uhr** die neuesten Autotrends kennenlernen!

Kommen Sie vorbei, informieren Sie sich über die **tollen Angebote**, machen Sie eine **Probefahrt mit Ihrem Traumauto** und lassen Sie sich von uns mit **GETRÄNKEN** und einem kleinen **IMBISS** verwöhnen.

Drehen Sie an unserem **GLÜCKSRAD** und nehmen Sie einen **Sofortgewinn** oder einen unserer **drei Hauptgewinne** mit nach Hause.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Autohaus Rudolf Neurauter
STAMS-MÖTZ Tel. 05263/6410
office@neurauter.info • www.neurauter.info

telfer musik- und kunstexport

Die beiden Musiker Patricia del Mar und Andreas Maximilian aus Telfs sind hierzulande mit ihrem Duo „Luna y Sol“ schon längst kein Geheimtipp mehr. Seit über 20 Jahren musizieren sie, produzieren CDs, geben Konzerte und Workshops im In- und Ausland.

Anlässlich ihres 20-Jahr-Jubiläums 2018 beschlossen die beiden, sich einen großen Herzenswunsch zu erfüllen und ihr Kunst-Atelier nun

endlich nach Südfrankreich zu übersiedeln. Dieses wurde bereits im Oktober 2018 mit einer Gemeinschaftsausstellung feierlich eröffnet. Heuer findet dort in den Sommer-Monaten Juni/Juli/August die Spezialausstellung von Andreas Maximilian statt: »30 Jahre Lichtmalerei«, eine Retrospektive des Künstlers in Bild, Musik und Tanz. Das Video dazu finden Sie auf der Homepage www.lunaysol.at/blog-luna-y-sol

„Wer seinen Urlaub heuer in der Provence geplant hat, ist herzlich eingeladen, die Ausstellung zu besuchen und uns vor Ort anzutreffen!“, laden die beiden Musiker und Künstler Patricia del Mar und Andreas Maximilian Interessierte ein.



Foto: Privat

DAS TIER & WIR

Erfolgreich und sicher im Sattel

Der Reitverein Mieming blickt auf ein erfolgreiches und unfallfreies Vereinsjahr 2018 zurück, hat 2019 schon einiges unternommen und sich auch vieles vorgenommen.

Etwa 50 begeisterte ReiterInnen sind im Reitverein Mieming organisiert. „Wir haben Pferde von Haflinger bis Noriker und Freizeit- sowie SportreiterInnen von jung bis etwas älter – alles bunt gemischt“, erklärt Obfrau Joanna Schorn, die bei der alljährlichen Vereinsmeisterehrung auf eine erfolgreiche Reitsaison zurückblickte. Vereinsmeisterin bei den Jugendlichen wurde Katharina Plattner, in der allgemeinen Klasse holte sich Beatrice Maier den Titel. Obfrau Joanna Schorn, Lena

Holzknicht, Damian und Christoph Griesser wurden darüber hinaus für ihre Turnierfolge im Jahr 2018 geehrt, ein Erinnerungsfoto und ein Trainingsgutschein für die neue Saison waren als Preis äußerst willkommen. „Um die Gemeinschaft zu fördern, haben wir im Februar einen Ausflug – einmal ohne Pferde – zum Lasertag nach Innsbruck mit den Jungen organisiert (Anm. ein Mannschaftspunktespiel, bei dem Teamplay und Geschicklichkeit gefragt sind), was ein großer Spaß für alle war. Auch der alljährliche Faschingsritt (diesmal Anfang März von Zein nach Obermimming und über Fiecht nach Unterminning) war wieder ein lustiges Highlight, auch wenn nicht alle

Pferde mit den bunten Kostümen einverstanden waren“, schmunzelt Obfrau Joanna Schorn. Auch 2019 wird wieder das Vereinstur-

nier veranstaltet, eventuell soll auch ein Vierkampf stattfinden. Wir wünschen Hals- und Beinbruch!



Foto: Reitverein Mieming

v.l. Joanna Schorn, Lena Holzknicht, Katharina Plattner, Christoph Griesser, Beatrice Maier und Damian Griesser



LUCKY'S
Reiterladen



Hannelore Thaler
Bahnhofstr. 7 · Telfs
Telefon & Fax
05262 67354

JUBILÄUMSRABATT im März

-25% auf alle Reithosen!

Unsere Öffnungszeiten:
MI + DO 9-12 Uhr & 15-18 Uhr
FR 9-12 Uhr & 15-18.30 Uhr
SA 9-12 Uhr

Jeden Monat ein Angebot finden Sie auf
www.luckysreiterladen.at



Stöckl Johann
Landmaschinen GesmbH & Co KG
6405 Pfaffenhofen/Telfs
Gewerbepark 4
Tel. 05262- 64020
www.stoeckl-lm.at



Des Bauern Freud' 45 Jahre Auswahl, Qualität und Service bei Landmaschinen Stöckl in Westendorf und Pfaffenhofen

Landtechnik vom Profi

Landmaschinen Stöckl bietet eine große Palette an Produkten bekannter Hersteller, wie etwa Traktoren und Landmaschinen von New Holland, die führend in der Entwicklung von technischen Innovationen und umweltfreundlichen Energien sind. Auch andere namhafte Marken kann der Landtechnikprofi zu besten Preisen anbieten. »Stets günstig« einerseits und »komplettes Rundumservice« andererseits sind die Voraussetzungen für zufriedene Kunden, weiß Unternehmer Johann Stöckl: »Zu Qualität, Preis und Leistung kommen bei uns die Servicevorteile wie verschiedene Finanzierungsmög-

lichkeiten, ein gut sortiertes Ersatzteillager mit zehntausenden Original- oder Nachbauteilen sowie die Werkstätten in den beiden Standorten Westendorf und Pfaffenhofen, die nicht nur vor Ort zur Verfügung stehen, sondern auch mit den Stöckl-Servicefahrzeugen für Service- und Wartungsarbeiten unterwegs sind.«

Umfangreiche Produktpalette

Land- und Kommunalmaschinen, Geräte für Forst und Holzbearbeitung, Pkw-Anhänger, Rasenmäher, Motorsägen u.v.m.

Maschinencenter in Pfaffenhofen

Seit Oktober 2011 ist das MCS (Maschinencenter Stöckl) in Pfaffenhofen Anlaufstelle für die zahlreichen Kunden westlich von Inns-

satzteillager. Das Stöckl-Team freut sich über Ihren Besuch in Pfaffenhofen – stets günstige Preise erwarten Sie auch bei Kleingeräten, Ersatzteilen oder Zubehör.

Ausgezeichnetes Unternehmen

Seit 2015 wurde die Firma Johann Stöckl aus Westendorf und Pfaffenhofen / Telfs jedes Jahr mit dem Profi-Zertifikat von New Holland



Auch am Standort Westendorf (siehe oben) stehen zahlreiche Landmaschinen zur Besichtigung bereit



STIHL®

MS 462 C-M

MACHT'S LEICHT, WENN JEDES GRAMM ZÄHLT.

www.stihl.at

bruck. Auf 7.000 m² können hunderte Neu- und Gebrauchtmaschinen von Traktoren über Kippmulden bis zu Miststreuern oder Heugeräten besichtigt und gekauft werden, eine Werkstatt und ein Ersatzteillager ergänzen das Angebot. In Westendorf werden auf 11.000 m² ständig über 500 Traktoren, Metrac, Neu- u. Gebrauchtmaschinen präsentiert, auch hier verknüpft mit einer Werkstätte und einem Er-

(der höchsten in Österreich vergebenen Auszeichnung) im Rahmen des Top-Partner-Programms prämiert, 2015 wurde das Unternehmen von den Landwirten auch zum Händler des Jahres gekürt. Im Oktober 2018 erhielt Landmaschinen Stöckl zudem das Doppelgold-Zertifikat von Qualitäts-Handwerk Tirol für das langjährige Engagement hinsichtlich Qualität und Kundenzufriedenheit.



NEW HOLLAND
AGRICULTURE

IHR PARTNER FÜR FINANZIERUNG – LEASING – VERSICHERUNG

Garantiert immer die richtige Lösung um Ihr Geschäft zu unterstützen.

CNI CAPITAL

Finanzierung ab

0,99 %

Finzinssatz p. a. nom.

CNH INDUSTRIAL CAPITAL

CNH INDUSTRIAL ÖSTERREICH GMBH

Tel.: 07435-500-225, Fax: 07435-500-624

E-Mail: capital-austria@cnhind.com

CNI INDUSTRIAL CAPITAL

maximilian 2019

Anlässlich des 500. Todestages von Kaiser Maximilian I. ruft das Land Tirol das Jahr 2019 zum Maximilianjahr aus, ein VHS-Vortrag beschäftigt sich auch bald in Telfs mit dem Staatsmann.

In diesem Vortrag lernt man anhand unterschiedlichster Darstellungen den Kaiser als Meister der Selbstinszenierung kennen, der sein Bildnis zur Visualisierung von Macht verwendete wie kaum ein Herrscher vor ihm. Ließ dieses Self-Fashioning aber auch noch Platz für die Realität der Person des Fürsten, eventuell sogar seine Entwicklung als Mensch? **Vortrag: »Meine gepogne adlerische nasen« Kaiser Max im Portrait mit Dr. Helmuth Öhler am 10. April in der VHS (Neue Mittelschule Telfs) um 19 Uhr.**

Auto parken, Zug fahren ...



... ist bald am Bahnhof Telfs-Pfaffenhofen möglich. Dort entsteht derzeit eine Park & Ride Anlage.

Beim Spatenstich für das Gebäude mit 295 PKW-Stellplätzen auf drei Ebenen, 80 überdachten Fahrrad- und 20 Mopedabstellplätzen (Kosten ca. 5,5 Mio. Euro) versammelten sich die Bürgermeister der Partnergemeinden, die Verantwortlichen von Land und den ÖBB sowie die ausführenden



Unternehmen. Während der Arbeiten steht den BahnkundInnen am Bahnhof Telfs-Pfaffenhofen ein Ersatzparkplatz östlich des Raiffeisen Lagerhauses zur Verfügung. Zusätzlich wird noch eine eigene Zufahrtsstraße zum neuen Parkdeck von der Völser Straße (L11) aus errichtet. Die Bauphase für das Parkhaus soll etwa 10 Monate dauern, im Anschluss werden auch die Bahnsteige barrierefrei gestaltet. **1 Einmal schöpfen im**

kleinen Kreis: v.l. Bgm. Christian Härting (Telfs), Bgm. Andreas Schmid (Pfaffenhofen), LH-Stellvtr. Ingrid Felipe und ÖBB-Regionalmanager Christian Wieser 2 Freude über das Projekt auch im großen Kreis: v.l. Felipe, Wieser, Schmid und Härting, dann Bgm. Brigitte Praxmarer (Flurling), Bgm. Klaus Stocker (Wildermieming), Bgm. Michael Klubenschädl (Mötz), Bgm. Franz Gallop (Stams) und Bgm. Franz Dengg (Mieming).

DAS IST HECHT GEIL!

Früher war alles besser, hört man manchmal. Zumindest war früher manches gratis, das heute kostet. Parken in der Stadt zum Beispiel, das Sackerl an der Kasse oder Ketchup zu Pommes. Doch manches bleibt gut und gratis und wird sogar besser, als es früher war: das Jugendkonto von Raiffeisen zum Beispiel. Denn das Raiffeisen Club-Konto ist nun für alle bis 24 Jahre kostenlos, also gratis. Dabei ist egal, ob es sich um Lehrlinge, Studenten oder schon Berufstätige handelt. Alle, die unter 24 Jahre jung sind, bekommen nicht nur das Gratis-Konto, sondern auch die Gratis-Bankomatkarte (sogar im eigenen Wunschdesign) und eine Gratis-Unfallversicherung. Und zusätzlich gibt es aktuell noch den tragbaren JBL-CLIP-3-Speaker obendrauf. Natürlich auch gratis. Wo gibt es sowas heute noch? Wir meinen, so viele Vorteile sind HECHT GEIL. Denn der Raiffeisen

Club ist nicht nur einer der größten Jugendclubs in Tirol und ganz Österreich, sondern bietet auch jede Menge Top-Vorteile für alle Mitglieder. Dazu gehören unzählige Ermäßigungen bei mehr als 400 Partnern, vergünstigte Konzerte, wie das Nova-Rock oder das Frequency, und Vorteile bei vielen weiteren Top-Events. Und die Gratis-Unfallversicherung sichert Clubmitglieder auch noch wasserdicht ab. Denn Unfall- oder Bergungskosten sowie Dauerinvalidität sind dabei berücksichtigt. Sicher ist eben sicher.

Interessiert am Gratis-Konto, einem neuen JBL-Speaker oder einfach an allem? Dann freuen wir uns schon auf deinen Besuch in deiner nächsten Raiffeisenbank oder auf www.club-tirol.at. Raiffeisen Club Team der Raiffeisenbank Telfs-Mieming, Tel. +43 (0) 5262 6981, raiffeisenbank@telfs.com



v.l. Ceylan Peker, Christina Thurnbichler, Manuela Marjanica, Francesca Edwards und Andreas Christler

Gratis Konto, gratis Versicherung, gratis JBL-Speaker. Weil gratis einfach besser ist.

ZWEIRADWOCHEN

vom 22. März bis 31. April 2019

TR 50 SM Competition

Technische Daten
in Kürze im Autohaus
erhältlich.



Aktion!

statt € 2.690,- **€ 2.399,-**

2-RAD Rudolf Neurauter

6422 Stams/Mötz · Staudach 23 · Tel. 05263/6410

office@neurauter.info · www.neurauter.info

2-RAD-SERVICE und VERKAUF

Abverkauf der 2018er Modelle!



Günstige Finanzierungen möglich!

TR 50 SM

Motor: Zweitaktmotor
Hubraum: 49,6 ccm
Leistung: 2,3 KW



Aktion!

statt € 2.490,- **€ 2.199,-**

Auf zwei Rädern in den Frühling



Drum prüfe, wer sich wieder aufs Motorrad und Moped schwingt ...

Warme Temperaturen und trockene Straßen locken – so mancher will gerne wieder die Freiheit spüren und auf zwei Rädern in den Frühling starten. Aber der Frühlingscheck für Ihr Fahrzeug ist eine wichtige Voraussetzung, damit die erste Ausfahrt auch ein Spass wird und nicht mit einer bösen Überraschung und – wollen wir es nicht hoffen – im Straßengraben endet.

- **Dreck weg!** Ist die Farbe noch unter der Staubschicht zu erkennen? Nein? Höchste Zeit für Wasser, Schwamm und Reiner! Dabei kann man auch die Maschine unter die Lupe nehmen: sind über den Winter vielleicht Roststellen aufgetaucht? Ist da und dort eine Schraube locker?
- **Genug Flüssiges?** Wichtig für den Betrieb sind Öl, Bremsflüssigkeit, Kühlwasser und natürlich Sprit im Tank – eine Kontrolle dieser Flüssigkeiten bzw. der ausreichenden Füllmenge ist unausweichlich.
- **Genug Strom?** Wurde die Batterie ausgebaut, muss man vor dem Einbau die Spannung überprüfen und das destillierte Wasser nachfüllen. Dann sind die Leuchten dran: Geben die Lampen Licht, blinkt der Blinker und leuchtet die Bremsleuchte?
- **Und noch einmal rundherum...** Bremsen kontrollieren, Kette schmieren und eventuell das Motoröl wechseln – die Werkstatt des Vertrauens steht für alle notwendigen Schritte zur Verfügung.

Gute Fahrt in den Frühling!



KEIN MOTORRAD ZUM FAHREN VERFÜGBAR...?

Mit der Edelweiss-Motorradmiete steht deiner nächsten Motorradtour nichts mehr im Wege.

**WIR SUCHEN
B/BE-TRANSPORTEURE (M/W)
FÜR MOTORRADTRANSPORTE
UND BEGLEITFAHRZEUGE AUF TOUR!**
Du fährst gerne Motorrad und hast
großes Interesse an den Themen
Motorrad und Reisen?
Dann bewirb dich jetzt unter:
edelweissbike.com/transporteur



Du wolltest schon immer unsere Pässe und Straßen auf dem Motorrad bezwingen, hast aber kein Motorrad mehr?
Unsere Edelweiss-Mietstation befindet sich in Mieming und bietet dir neben einer großen Auswahl an Bikes
auch die komplette Ausrüstung zur Miete. Motorradfahren war noch nie so einfach!

Wähle jetzt dein Traumbike aus über 40 verschiedenen Motorrädern der Marken:
BMW | Ducati | Harley-Davidson® | Honda | Suzuki | Triumph | Yamaha | Vespa

www.edelweissbike.com

Bike Sport »rollt« in die nächste Generation

Jeder, der sich auf zwei Rädern fortbewegen will, ist bei Bike Sport in Telfs in der Bahnhofstraße 16 bestens aufgehoben – egal ob sportlich am Mountainbike, etwas bequemer am E-Bike, komfortabel am Citybike oder als Radanfänger am Kinderrad. »Im Sattel« des Unternehmens

sitzt jetzt Mario Pichler.

Vater Bernhard Pichler hat das Radgeschäft entscheidend geprägt und übergibt nun die Geschicke an Sohn Mario Pichler und seine Frau Judith (am Foto unten rechts). „Er wird uns aber auch in Zukunft mit Rat und Tat zur Seite stehen und vor allem im Service in der hauseigenen Werkstatt weiterhin anpacken und sein Know-how einbringen“, freuen sich die »Jungen«, die beim Verkauf von Rädern und Zubehör exklusive Scott-Partner bleiben sowie Service und Wartung für alle Marken anbieten. Weiteres Zubehör wie Radbekleidung, Rucksäcke, Trinkflaschen usw. ergänzt das Angebot. Persönliche Beratung und die dazugehörige Anpassung des Fahrradrahmens an die individuelle Größe versprechen zudem perfekten Fahrrad-Spaß.

Öffnungszeiten:
Montag bis Freitag: 9.00 – 12.00

Die »neue Generation« wird auch mit einem Tag der offenen Tür gefeiert.

Am 30. März 2019
von 9 bis 18 Uhr

können Interessierte E-Bike-Testfahrten unternehmen und sich über alle aktuellen Angebote im Bike Sport informieren.



BIKESPORT PICHLER-TELFs

Bahnhofstraße 16 · 6410 Telfs · Tel. 05262 65770

ANZEIGE

Den Genuss »er-radeln«

Nicht nur, dass das Radeln an sich ein wahrer Genuss ist (spätestens seit der Erfindung des E-Bikes ;-), am Mieminger Plateau und im Inntal kann man vom Rad aus auch kulinarische Genüsse entdecken.

Und zwar vor allem dort, wo sie produziert werden – am Bauernhof! Jede der derzeit 16 Stationen des Genuss-Radweges ist einen Besuch wert. Bei den ausgewählten Betrieben findet man besondere hausgemachte Schmankerl und erlebt die Vielfalt der bäuerlichen Direktvermarktung hautnah. Am Mieminger Plateau kann man dabei am Zauscherhof, im Steirer's Hofladen, am Willehof, am Schuchterhof, am Michelerhof oder in Dismas Hofladen viel G'schmackiges von Speck, Wurst, Marmelade, über Schnaps, Brot, Kartoffeln bis zu Milchprodukten und Säften käuflich erwerben und natürlich auch



Foto: TVB Innsbruck / Laurin Moser

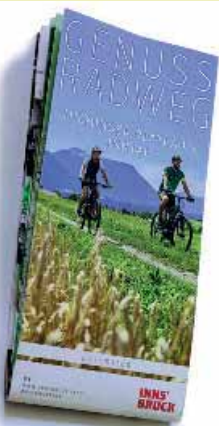
gerne später mit dem Auto abholen. Auch Dekoartikel oder Lammfelle »made am Plateau« kann man mit nach Hause nehmen. Öffnungszeiten sind dabei meistens kein Thema, man schaut »auf gut Glück« vorbei, kann mancherorts auch auf Selbstbedienung einkaufen oder später im Online-Shop zuschlagen.

Rund 30 km lang ist die Genuss-Route am Mieminger Plateau und mit Mountain- oder E-Bike, sportlich ambitioniert oder auch

kindgerecht befahrbar.

Und wer noch weiter genießen will: Beim Genuss-Radweg im Inntal westlich von Innsbruck stehen ebenfalls heimische Produkte im Mittelpunkt. 25 Stationen entlang der Strecke bieten Kulinarisches von Bienenhonig über Schnäpse bis hin zu Früchten.

Ausführliche Informationen und eine detaillierte Broschüre zum Genuss.Radweg erhalten Sie in den Tourismus Informationen Obsteig, Mieming und Telfs.



Der neue Genuss-Radweg-Führer im praktischen, faltbaren Format passt in jeden Rucksack und ist der ideale Begleiter, um heimische Schmankerl am Mieminger Plateau zu erkunden. Auf dem **rund 30 km langen Genuss-Radweg** lohnt sich das „in die Pedale treten“ doppelt: Neben der wunderschönen Landschaft erwartet die Radler ein feines Stück Tiroler Kulinarium bei Vor-Ort-Verkäufern.

Gute Wegmarkierungen leiten von einer Station zur nächsten, Sortiment, Öffnungszeiten und Kontaktdaten werden im Führer übersichtlich dargestellt. Alle Produzenten sind auch gut zu Fuß oder mit dem Auto erreichbar.

Erhältlich bei:

Tourismus Information Mieming
Obermieming 185, 6414 Mieming
Tel. +43 5264 / 52 74
mieming@innsbruck.info
www.innsbruck.info



RIML SPORTS



TELFS



LÄNGENFELD



DEIN BIKE-PROFI

**MEHR SERVICE, MEHR VORTEILE
UND MEHR SPORTGENUSS**

Für eine gelungene Radtour braucht man nicht nur ein gut funktionierendes Bike, auch Accessoires wie Helm, Trinkflasche, Outfit, Sonnenschutz und Reparaturset für den Notfall sind wichtig. Neben hochwertigem Equipment und trendiger Bike-mode gibt's bei RIML SPORTS erstklassigen Service und beste Beratung obendrauf.

- Verkauf von Citybikes, Mountainbikes, E-Bikes und Kinderfahrrädern der Marken GIANT und MERIDA
- Verkauf von Bike-Zubehör und Fahrradbekleidung
- Economy- oder Professional-Service mit allgemeinen Funktionschecks und Reparaturen
- Montage von Fahrrädern, Kindersitzen, Gepäckträgern
- Reinigung von Bikes



E-BIKE VERLEIH

**LEIHEN UND LOSFAHREN MIT
BESTER BERATUNG**

SHOP TELFS, Telfspark, Michael-Seeber-Str. 2, 6410 Telfs, T: +43 (0) 50 311 200
SHOP LÄNGENFELD, Oberlängenfeld 47, 6444 Längenfeld, T: +43 (0) 50 311 400

rimlsports.com

Kursangebot VHS TELFS

MÄRZ: Sa, 23. März: • Die gesundheitsfördernde Wirkung ätherischer Öle Di, 26. März: • Marmorieren auf Papier • Sushi Spezial Mi, 27. März: • Das 10-Finger-Tippsystem Do, 28. März: • So nützen Sie Ihr Handy – die 5 beliebtesten Apps Fr, 29. März: • Discofox – Stufe 2: Fortgeschrittene Sa, 30. März: • Natur und Schreiben – Kreative Schreibwerkstatt • Kleingebäck

APRIL: Sa, 6. April: • Süßes Frühstücksgebäck Di, 9. April: • Kreativ Kochen mit Grex – Die Kraft der frischen Kräuter Mi, 10. April: • Meine »gepogne adlerische nasen« – Kaiser Max im Porträt

Weitere Informationen und Anmeldung im Internet auf www.vhs-tirol.at/telfs, oder Tel. 0676/83038132

21 märz do

TELS: 9-12 Uhr, Noafthaus: Ausstellung »Telfs 1918. Zusammenbruch, Umbruch, Aufbruch« Heimatbund Hörtenberg. Geöffnet Do/Sa 9-12 Uhr, Fr 17-20 Uhr.

TELS: ab 9 Uhr, AK-Bezirksstelle: Steuerspartag mit Beratungsterminen (Anmeldung).

TELS: 9-12 Uhr, Rotes Kreuz: Erste Hilfe bei Säuglings- und Kindernotfällen (16 h).

TELS: 19 Uhr, Raiffeisengalerie: Vernissage Tina Krippels.

HATTING: ab 15 Uhr, Widum: Spielenachmittag.

22 märz fr

TELS: 19 Uhr, Inntalcenter: Vernissage zur Ausstellung zum Thema »Lifestyle« des Kameraclub Telfs (Zugang über die Tiefgarage).

TELS: 21.30 Uhr, Riddim Bar Kulturtreff: Jam Session mit LehrerInnen und SchülerInnen der Landesmusikschule Telfs.

HATTING: 20 Uhr, Gemeindegemeinschaft: 1. Frühjahrskonzert der MK.

INZING: 17-19 Uhr, Widum: Sprachcafé (auch am 5. April).

PFAFFENHOFEN: 19.30 Uhr, Pfarrkirche: Konzert »Kinder« mit dem David Singkreis Innsbruck.

RIETZ: 20 Uhr, Gemeindegemeinschaft: Premiere der Komödie »Baby Baby Balla Balla« des Theatervereins mit Weinverkostung, Karten: Raika.

STAMS: 20.30 Uhr, Don Bosco Haus: Premiere »Die Gedächtnislücke« der Stamser Dorfbühne, Karten: Bücherei, Tel. 0680/2305387 (Mo bis Fr 17-19 Uhr) (€ 1,- pro Karte zugunsten der Pfarrkirche).

23 märz sa

TELS: 9-12 Uhr, Rotes Kreuz: Repair Café und 8-14.30 Uhr: Erste-Hilfe-Führerscheinkurs (6 h).

HATTING: 20 Uhr, Gemeindegemeinschaft: 2. Frühjahrskonzert der MK.

OBERHOFEN: Mehrzwecksaal: Jungbürgerfeier.

POLLING: Vereinshaus: Jubiläumsausstellung Tscheggenschafer.

PFAFFENHOFEN: 20 Uhr, Mehrzwecksaal: Premiere der Komödie »MS Aphrodite – Fernsehstars am Limit« der Dorfbühne Hörtenberg.

RIETZ: 20.00 Uhr, Gemeindegemeinschaft: Komödie des Theatervereins »Baby Baby Balla Balla«, pro Karte € 1,- für die Rietzer Kinder!

SILZ: 8-16 Uhr, Josef-Tiefenthaler-Platz: Gertraudmarkt.

WILDERMIEMING: Krippenherberge: Fastenrippe zu besichtigen, Sa u. So von 13-17 Uhr Infos auf www.krippenherberge.at.

24 märz so

TELS: 10-18 Uhr, beim Telfspark: Flohmarkt »Kunst und Krempel« (jeden So).

TELS: 11 Uhr, SportZ im Sportzentrum: 1. Jazz-, Pop-, Rock-Matinée mit SchülerInnen der Landesmusikschule.

POLLING: Schützenheim: Fastensuppen-Essen der Pfarre.

STAMS: 18 Uhr, Don Bosco Haus: Theaterstück »Die Gedächtnislücke« der Stamser Dorfbühne.

25 märz mo

RIETZ: 18.30 Uhr, Schulküche: Ostereier mit traditionellen Mustern gestalten.

26 märz di

TELS: 18.30 Uhr, Orgelsaal Musikschule: Konzert »Kontrabass & friends« von SchülerInnen.

STAMS: 19.30 Uhr, Pfarrsaal: »Bibel: Geschichten, die unser Leben berühren« mit Referent Mag. Thomas Garber, veranstaltet vom Kath. Bildungswerk Mötzt-Stams.

27 märz mi

TELS: 8-11 Uhr, Öffentliche Bücherei: Windelzwerge & Windelzwerge XL.

TELS: 16.30-18 Uhr, Rathausaal: Treffpunkt Tanz (jeden Mittwoch außer in den Ferien).

TELS: 18.30 Uhr, Noafthaus: Führung von Dr. Stefan Dietrich durch die Ausstellung »Telfs 1918« und 19.30 Uhr, Noafthaus: Lesung mit Alex Beer aus ihrem Krimi

»Die Rote Frau«, veranstaltet von der Öffentlichen Bücherei.

28 märz do

TELS: 15-18.30 Uhr, Thomas Kaffee Rösterei: Messerschleifer zu Gast, wer braucht a Schneid'?

MIEMING: 20 Uhr, Gemeindegemeinschaft: Kabarett »Trotzphase« mit Tanja Ghetta, Karten zum Vorverkaufspreis: Gemeinde Mieming, TVB Mieming.

29 märz fr

FLAURLING: 14.30 Uhr, Gemeindezentrum: Kasperltheater, (von KIZ und Familienverband).

INZING: ab 14 Uhr, Sportplatz: 3-tägiger Raikacup für Nachwuchsmannschaften U7 bis U13.

MÖTZ: 19-23 Uhr, Vereinsheim der Schützen: Ostereierschießen der Schützengilde Mötzt.

PFAFFENHOFEN: 20 Uhr, Mehrzwecksaal: Komödie »MS Aphrodite – Fernsehstars am Limit« der Dorfbühne Hörtenberg.

RIETZ: 20 Uhr, Gemeindegemeinschaft: Komödie des Theatervereins »Baby Baby Balla Balla«.

30 märz sa

TELS: 20 Uhr, Rathausaal: Frühjahrskonzert der Marktmusikkapelle Telfs, Eintritt freiwillige Spenden.

Fortsetzung auf S. 26

DIE GEDÄCHTNIS LÜCKE

EIN DÖRFLICHER SCHWANK IN 2 AKTEN

PREMIERE: FREITAG, 22.03.19

SO, 24.03.	FR, 05.04.	JEWELS UM 20 UHR
SA, 30.03.	SA, 06.04.	(SONNTAG 18 UHR)
SO, 31.03.		

FESTSAAL DER DON BOSCO SCHWESTERN
VVK 8€ | AK 10€

RESERVIERUNGEN
MO. - DO. 17 - 19 UHR
0680 / 230 53 87

KARTENVORVERKAUF
DI. UND DO. 17 - 19 UHR
BÜCHEREI STAMS

STAMSER DORFBÜHNE



Das Kultmusical auch heuer wieder im RathausSaal Telfs

2018 feierte die „Marc Hess Company“ ihr 30-jähriges Jubiläum und brachte, in Zusammenarbeit mit den Sport- und Veranstaltungszentren Telfs, das Kultmusical „Jesus Christ Superstar“ als konzertante Version auf die Bühne des Telfer RathausSaals. Aufgrund des überwältigenden Erfolges wird es auch 2019 an zwei Abenden die Möglichkeit geben, das Originalensemble samt großem Orchester knapp nach den Osterfeiertagen live zu erleben.

Jesus Christ Superstar ist eine Rockoper, die am 12. Oktober 1971 im Mark Hellinger Theater in New York City uraufgeführt wurde. Die Musik wurde von dem damals noch unbekannten Andrew Lloyd Webber geschrieben, Tim Rice verfasste die Liedtexte in Anlehnung an die Bibelerzählungen der letzten sieben Tage Jesu.

Besetzung:

Jesus: Marc Hess

Judas: Simon Kräutler

Maria Magdalena: Simone Heinig

Kaiphaz: Markus Wessiack

Annas: Christoph Wörndle

Pilatus: Bernhard Lang

Herodes, Chor: Benedikt Grawe

Petrus, Chor: Frank Posch

Simon, Chor: Hannes Schmid

Pharisäer: Martin Gauglhofer

Chor: Verena Federer, Katharina Feichtner, Fredi Fritz, Claudia Hess, Raphael Hess, Verena Mumelter, Lisa Pfeiderer, Kathrin Raunigger, Sandy Thöni, Daniela Weissbacher, Alexander Zifreind

Orchester: Ewald Brandstätter, Christoph Just, Frajo Köhle, Robert Zimmermann, Max Schrott, Gerald Walser, Stefan Laube, Markus Geyr, Christine Köhle, Madeleine Bacher, Anna Waldhart, Josef Seeber, Thomas Lotritsch, Herbert Zangerl, Otto Hornek, Bernhard Grosslercher, Benjamin Reiter, Sylvia Klingler, Edi Guiliani, Florian Auer, Bernadette Kogler

Künstlerische & Gesamtleitung: Marc Hess

www.telfs.at

Marc Hess Company

**JESUS CHRIST
SUPERSTAR**
in Concert

**FR 26.4. &
SA 27.4.2019**

BEGINN: 20:00 UHR | EINLASS: 19:00 UHR

RATHAUSSAAL TELFS

RathausSaal TELFS ORF T Raiffeisen X

Fortsetzung von S. 24

INZING: ab 9 Uhr, Tennisplatz: Kids Day mit buntem Tennisprogramm mit ausgebildeten Trainern an mehreren Stationen.

INZING: Mehrzwecksaal der Volksschule: Frühjahrs-Tauschmarkt für Kinderartikel, Annahme 9.30 bis 11.30 Uhr, Verkauf 12.30 bis 14.30 Uhr, Abholung 16.00 bis 17.30 Uhr.

INZING: 18 Uhr, Mehrzwecksaal: Tiroler Meisterschaft Junioren/Allgemeine Klasse griechisch-römisch, veranstaltet vom RSC.

MÖTZ: 9-11 Uhr, Computerclub: CcM Computera.

MÖTZ: 14-18 Uhr, Vereinsheim der Schützen: Ostereierschießen Kindernachmittag der Schützengilde Mötz.

MÖTZ: Mehrzwecksaal Volksschule: Frühjahrskonzert der MK.

POLLING: Vereinshaus: Neon Night, veranstaltet von der Landjugend.

RIETZ: 18 Uhr, Schützenheim: Ostereierschießen.

RIETZ: 20 Uhr, Gemeindesaal: Komödie des Theatervereins »Baby Baby Balla Balla«, Karten sind bei der Raika Rietz erhältlich.

RIETZ: 20 Uhr, Café Veronika: Frühlingserwachen, veranstaltet vom Traktor- & Oldies-Verein.

STAMS: 20 Uhr, Don Bosco Haus: Theaterstück »Die Gedächtnislücke« der Stamser Dorfbühne.

HATTING: Widum: Fastensuppenessen.

PFAFFENHOFEN: 18 Uhr, Mehrzwecksaal: Komödie »MS Aphrodite – Fernsehstars am Limit« der Dorfbühne Hörtenberg.

STAMS: 18 Uhr, Don Bosco Haus: Theaterstück »Die Gedächtnislücke« der Stamser Dorfbühne.

1 april mo
HATTING: 9 Uhr: Wuzl-Treff, von Lebenswertes Hatting.

OBSTEIG: 19-20.30 Uhr: Das Chronikteam lädt zum Besuch im Büro im Gemeindehaus ein.

2 april di
HATTING: 18.30 Uhr, Bücherei: Spieleabend.

PFAFFENHOFEN: 19.30 Uhr, Bücherei: Vortrag »Das Gesetz der Anziehung«, veranstaltet von der Erwachsenen Schule, Eintritt € 15,-

3 april mi
FLAURLING: 14 Uhr, Betreutes Wohnen: Seniorenhoangart mit Osterbastelei.

OBERHOFEN: 16-20 Uhr, Mehrzwecksaal: Blutspendeaktion Rotes Kreuz.

4 april do
TELS: 20 Uhr, Kulturcafe-Bar-Restaurant »Grenzenlos«: Volksmusikstammtisch der Landesmusikschule, MusikantInnen, SängerInnen, ZuhörerInnen herzlich eingeladen!

MIEMING: 19.30 Uhr, Gemeindesaal: Präsentation des neuen Hospizteams Mieminger Plateau mit anschließendem Vortrag: »Leben bis zuletzt« von Mag. Werner Mühlböck.

POLLING: Vereinshaus: Frühjahrskonzert der Musikkapelle.

RIETZ: 19 Uhr, Foyer Gemeindesaal: Vernissage zur Ausstellung Brigitte Öfner & Brigitte Neururer.

5 april fr
TELS: 13-19 Uhr, Sportzentrum: Fahrzeuganlieferung für den Motorradmarkt unter der Kuppel.

TELS: 18 Uhr, Orgelsaal Musikschule: Fachgruppenkonzert Tasteninstrumente.

HATTING: Ostereierschießen der Schützenkompanie.

INZING: ab 13.30 Uhr, Feuerwehrhaus: Dorfputzaktion 2019.

INZING: 20 Uhr, Mehrzwecksaal der Volksschule: Premiere »Der entführte Selbstmordeinbruch« der Volkstheatergesellschaft Inzing, Karten: Raika.

MÖTZ: Wirtshaus Locherboden: Line Dance Abend.

MÖTZ: 19-23 Uhr, Vereinsheim der Schützen: Ostereierschießen der Schützengilde Mötz.

OBERHOFEN: 13-16 Uhr, Treffpunkt Gemeindeamt: Frühjahrsputz.

OBERHOFEN: 18-22 Uhr, Schützenlokal: Ostereierschießen der Schützenkompanie.

PFAFFENHOFEN: 17-19 Uhr, Pavillon: Workshop »Rad & Tat« der Erwachsenen Schule (2. Teil am 12. April)

PFAFFENHOFEN: 20 Uhr, Mehrzwecksaal: Komödie »MS Aphrodite – Fernsehstars am Limit« der Dorfbühne Hörtenberg.

STAMS: 19.30 Uhr, Vereinslokal: Ostereierschießen der Schützengilde.

STAMS: 20 Uhr, Don Bosco Haus: Theaterstück »Die Gedächtnislücke« der Stamser Dorfbühne.

WILDERMIEMING: Schützenlokal: Ostereierschießen der Schützenkompanie.

6 april sa
TELS: ab 8 Uhr, Rotes Kreuz: Erste-Hilfe-Kindernotfallkurs.

TELS: ab 13 Uhr, Sportzentrum: Motorradmarkt unter der Kuppel (Vormittags bis 12 Uhr

**MARKT
MUSIK
KAPELLE
TELS**
GEGRÜNDET 1751



Frühjahrskonzert der Marktmusikkapelle Telfs

Samstag, 30. März 2019 20.00 Uhr · Rathausaal Telfs

Musikalische Leitung: Andreas Kranebitter
Obmann: Walter Fartek
Verbindende Worte: Dr. Ursel Scheit

Eintritt: Freiwillige Spenden



noch Anlieferung möglich), neu: mit Motorradbekleidung- und Zubehör-Flohmarkt (keine Anmeldung erforderlich, Standplatz kostenlos).

HATTING: 13-15 Uhr, Bücherei: Kinderflohmart.

HATTING: ab 14 Uhr, beim Widum: Brotbacken mit den Hattinger Bäuerinnen.

INZING: 9-12 Uhr, Neue Mittelschule Werkräume: Repair-Café, veranstaltet von der Klimabündnisgruppe Inzing.

INZING: 20 Uhr, Mehrzwecksaal der Volksschule: „Der entführte Selbstmordeinbruch“ der Volkstheatergesellschaft Inzing, Kartenvorverkauf Raika Inzing.

MIEMING: 20 Uhr, Gemeindegasthaus: Konzert Webern Wind Quintett, Tipp: Nutzen Sie das Kulturfrühstück!

MÖTZ: 19-23 Uhr, Vereinsheim der Schützen: Ostereierschießen der Schützengilde Mötz.

OBERHOFEN: 13 Uhr, Mehrzwecksaal: Vortrag »Cholesterin bewusst genießen«, veranstaltet von den Bäuerinnen.

OBERHOFEN: 17-22 Uhr, Schützenlokal: Ostereierschießen der Schützenkompanie.

PAFFENHOFEN: 20 Uhr, Mehrzwecksaal: Komödie »MS Aphrodite – Fernsehstars am Limit« der Dorfbühne Hörtenberg.

POLLING: ab 9 Uhr, Treffpunkt Gemeindeamt: Dorfputz 2019.

POLLING: Vereinshaus: Frühjahrskonzert der Musikkapelle.

RIETZ: Motocrossgelände: Alpencup, veranstaltet vom MSC.

RIETZ: 18 Uhr, Schützenheim: Ostereierschießen.

STAMS: ab 9 Uhr, Treffpunkt Vereinshaus: Dorfputz 2019.

STAMS: 19.30 Uhr, Vereinslokal: Ostereierschießen der Schützengilde.

STAMS: 20 Uhr, Don Bosco Haus: Theaterstück »Die Gedächtnislücke« der Stamser Dorfbühne.

WILDERMIEMING: Schützenlokal: Ostereierschießen der Schützenkompanie.

7 april so
TELS: 9-17 Uhr, Sportzentrum: Motorradmarkt unter der Kuppel, neu: mit Motorradbekleidung- und Zubehör-Flohmarkt (keine Anmeldung erforderlich, Standplatz kostenlos).

RIETZ: Motocrossgelände: Alpencup, veranstaltet vom MSC.

8 april mo
FLAURLING: 9 Uhr, Kulturlokal: MUKI-Treffen.

INZING: 19.30 Uhr, Clublokal des Kamera-Club: Reiseschau »Istrien« von Alfred Schestak.

9 april di
INZING: 14-15.30 Uhr, NMS: Mutter-Eltern-Beratung (jeden 2. Dienstag im Monat).

INZING: 20 Uhr, 10er-Saal: Treffen des Freundeskreises für Integration.

PAFFENHOFEN: 19.30 Uhr, Bücherei: Vortrag »Energie gewinnt« der Erwachsenenschule.

10 april mi
TELS: 18.45 Uhr, Orgelsaal Musikschule: Fachgruppenkonzert Holzbläser.

TELS: 19.30 Uhr, AK-Bezirksstelle: Vortrag »Gesund alt werden – wie geht das?«, Anmeldungen unter Tel. 0800/225522-3838 oder telfs@ak-tirol.com.

PAFFENHOFEN: 19.30 Uhr, Bücherei: LiteraturTOPE.

11 april do
RIETZ: 19.30 Uhr, Gemeindegasthaus: Showkonzert der Landesmusikschule Mittleres Oberinntal.

12 april fr
TELS: 21.30 Uhr, Riddim Bar Kulturtreff: Jam Session mit SchülerInnen und LehrerInnen der Landesmusikschule.

HATTING: Ostereierschießen der Schützenkompanie.

INZING: 20 Uhr, Mehrzwecksaal der Volksschule: »Der entführte Selbstmordeinbruch« der Volkstheatergesellschaft Inzing, Kartenvorverkauf Raika Inzing.

MIEMING: 19 Uhr, Kunstwerkraum Mesnerhaus: Vernissage zur Ausstellung von Eva Maria Huter.

MIEMING: 20 Uhr, Gemeindegasthaus: Frühjahrskonzert der MK.

MÖTZ: 19-23 Uhr, Vereinsheim der Schützen: Ostereierschießen der Schützengilde Mötz.

MÖTZ: 19.30 Uhr, Wirtshaus Locherboden: Musikantenstammtisch.

OBERHOFEN: 18-22 Uhr, Schützenlokal: Ostereierschießen der Schützenkompanie.

OBSTEIG: 18-20 Uhr, Bücherei: Büchereistammtisch.

RIETZ: 19.30 Uhr, Gemeindegasthaus: Showkonzert der Landesmusikschule Mittleres Oberinntal.

STAMS: 19.30 Uhr, Vereinslokal: Ostereierschießen Schützengilde.

WILDERMIEMING: Schützenlokal: Ostereierschießen der Schützenkompanie.

13 april sa
FLAURLING: 20 Uhr, Gemeindegasthaus: Frühjahrskonzert der Musikkapelle.

HATTING: 14 Uhr, Widum: Bauernstandl und gemeinsames Palmlattenbinden.

INZING: 14-17 Uhr, Kirchplatz (bei Schlechtwetter Mehrzwecksaal VS): Hosiannafest für Kinder und Erwachsene mit Palmlattenbinden, Brezelbacken, Schminken und Spielen, veranstaltet von der Pfarre.

INZING: 20 Uhr, Mehrzwecksaal der Volksschule: »Der entführte Selbstmordeinbruch« der Volkstheatergesellschaft Inzing, Kartenvorverkauf Raika Inzing.

POLLING: Vereinshaus: Palmlattenbinden, veranstaltet vom Katholischen Familienverband und Osternest basteln mit der Landjugend.

MÖTZ: Treffpunkt Feuerwehrhalle: Dorfreinigung.

MÖTZ: 19-23 Uhr, Vereinsheim der Schützen: Ostereierschießen der Schützengilde Mötz.

OBERHOFEN: 17-22 Uhr, Schützenlokal: Ostereierschießen der Schützenkompanie.

RIETZ: 14 Uhr, Feuerwehrhalle: Palmlattenbinden, veranstaltet vom Obst- und Gartenbauverein.

RIETZ: 18 Uhr, Schützenheim: Ostereierschießen.

STAMS: 13 Uhr, Vereinshaus: Palmlattenbinden, veranstaltet von der Schützenkompanie.

WILDERMIEMING: Schützenlokal: Ostereierschießen der Schützenkompanie.

14 april so
FLAURLING: 9 Uhr: Palmsonntag-Ostermarkt des Gartenbauvereins.

OBERHOFEN: ab 9 Uhr, Palmweihe, anschließend Schnitzessen für soziale Zwecke im Mehrzwecksaal, veranstaltet vom Verein Lovemore.



Das 50-Jahr-Jubiläum wurde kürzlich auch ordentlich gefeiert: Mit Sketches, Liedern, einem Schulquiz, der Präsentation einer Festschrift »School Newspaper« und Begrüßungsworten der drei Bürgermeister aus Mieming, Obsteig und Wildermieming am Vormittag (siehe Fotos) und einem bunten Abend im Gemeindesaal mit »Zeitenblicke«-Film (gestaltet von drei ehemaligen Schülern) & Fotoshow sowie Poetry Slam. Stargäste des Events waren u.a. die ehemaligen SchülerInnen Schlagersängerin Caro, Moderator Hubert Trenkwald und Poetry-Slammerin Lena Westreicher.



Früher waren es Rad- und Langlaufrennen (oben), die die SchülerInnen der Hauptschule Mieming mit sportlichem Ehrgeiz meisterten, heute zählen auch Trendsportarten wie Klettern (l.) zum Schulalltag. Handwerkliche Fähigkeiten wurden regelmäßig bei der Tischlertrophy (u.) bewiesen und Sprachreisen nach London oder Italien sorgten für internationale Kontakte



Fotos: Lechner

Fotos oben: 1 Die Klassenchöre der NMS Mieming ließen unter der Leitung von Ingeborg Krachler bei der Jubiläumsfeier aufhorchen 2 Aufmerksames Publikum: v.l. Bgm. Klaus Stocker (Wildermieming), Vize-Bgm. Alexander und Monika Egger (Obsteig), LA Cornelia Hagele, Bgm. Franz Dengg (Mieming) und Bgm. Hermann Föger (Obsteig) 3 Grußworte gab es unter anderem von Thomas Eiter (Bezirksschulinspektor Imst) 4 Direktorin Andrea Schönherr (l.) freute sich über das Engagement der SchülerInnen



Das engagierte Lehrerteam mit Direktorin Andrea Schönherr (M.) steht den Jugendlichen hilfreich zur Seite

50 Jahre Hauptschule & Neue Mittelschule Mieminger Plateau: Moderne Schule mit viel Geschichte ...



Die Schule für 10- bis 14-Jährige in Mieming – früher Hauptschule, jetzt Neue Mittelschule – feiert einen Runden: Seit fünf Jahrzehnten werden hier Jugendliche ausgebildet und bei ihrer Berufswahl gefördert und unterstützt. 159 SchülerInnen besuchen derzeit die Neue Mittelschule Mieming und werden von 25 LehrerInnen und zwei Schulassistentinnen unterrichtet, insgesamt waren es in den 50 Jahren ca. 2.115 SchülerInnen und über 80 LehrerInnen.

Vieles im Wandel, einiges bleibt gleich

Die Geschichte der Hauptschule Mieminger Plateau beginnt im Jahre 1969. Im neu erbauten Gebäude wurde der Unterricht mit 72 SchülerInnen in drei Hauptschulklassen (1a, 2a, 3a) und einem Polytechnischen Lehrgang aufgenommen. Geturnt wurde wegen des (noch) fehlenden Turnsaals in einer Klasse, die Schulküche war im angrenzenden Gemeindeamt untergebracht und gleichzeitig Sitzungszimmer des Gemeinderats. Ab 1974 stand nach einer Erweiterung erstmals die voll ausgebaute Hauptschule mit zwei Klassenzügen bzw. acht

Klassen zur Verfügung, 1984 wurde das Platzangebot mit neuem Turnsaal, Werkraum, Schutzräumen und Garderobe noch einmal vergrößert. „Seither gab es noch eine thermische Sanierung und den Neubau der Schulküche und des Physiksaales, auf eine umfassende Modernisierung des Schulgebäudes freuen wir uns aber sehr“, meint Andrea Schönherr, die 2013 mit dem Start der Schulform »Neue Mittelschule« Direktorin wurde – als insgesamt vierte Schulleiterin seit 1969.

Umfassendes Lernangebot

Die SchülerInnen der drei bezirksübergreifenden Sprengelgemeinden Mieming, Obsteig und Wildermieming können seit fünf Jahrzehnten in verschiedensten Bereichen ihre Kenntnisse und Talente zum Einsatz bringen: Es gab zahlreiche sportliche Ereignisse von Langlauf- oder Radrennen bis zu Schülerbundesmeisterschaften im Cross-Country-Rennen, der Schülerchor studierte Musicals und Konzerte ein, mehrere Preise wurden bei der Tischlertrophy abgeräumt. „Für die verbindliche Übung »Berufsorientierung« erhielten wir



Von außen mit einer bunten Fahne und innen mit bunten Plakaten und einem »Zeitfenster« (o. mit Dir. Andrea Schönherr) wird das Jubiläum sichtbar



schon drei Mal das Gütesiegel des Landes Tirol, dabei werden z.B. Schnuppertage in Betrieben in Mieming und Umgebung angeboten.“

Wir sind digital!

Als erste Schule im Bezirk setzt die NMS Mieming seit dem Schuljahr 2017/2018 auf die Digitalisierung des Unterrichts. In den iPad-Klassen wird jede/-r Schüler/-in mit einem Tablet (in Abstimmung mit den Eltern) ausgerüstet, das im Unterricht gezielt als Arbeitsgerät genutzt wird. Unterstützung bei der Umsetzung bekommt das Team der LehrerInnen dabei vom Unternehmen IT-Team aus Innsbruck, das Vorinstallationen am Tablet vornimmt und z.B. Schutzmechanismen einbaut. „Unsere Kinder wachsen damit auf und gehen selbstverständlich damit um. Bücherschleppen für die Hausübung gehört damit der Vergangenheit an“, zeigt sich Direktorin Andrea Schönherr begeistert.

Wir gratulieren!

SPAR
Stephan PLATTNER

6414 Obermieming 177 - Tel. +43(0)5264 52 36
E-mail: stephan.plattner@a1.net



INSTALLATIONEN
LARCHER
Sanitär - Heizung - Solar - Gas - Wellness

Barwies 327, A-6414 Mieming
Tel: +43(0)5264 5252
Mobil +43(0)664 2501300

Fax +43(0)5264 5252-20
info@larcher-mieming.at
www.larcher-mieming.at



die ALM in der LEUTASCH MUGGENMOOSALM



Naturerlebnis pur, Erholung inklusive

Umgeben von Wiesen und Wäldern lädt die idyllische Muggenmoosalm zur Einkehr ein – ab Mitte Juni beginnt die 2. Sommersaison in der 30-jährigen Geschichte der Alm.

„Nach dem Winter an der Loipe freuen wir uns jetzt auf Biker, Wanderer und Spaziergänger, die gemeinsam mit uns den zweiten Almsommer

auf der Muggenmoosalm genießen“, meint Erwin Neuhauser, der seine Gäste mit Suppen, Würstl, Toast und einer großen Eiskarte verwöhnt. Auf Vorbestellung werden z.B. beim Candle-Light-Dinner individuelle Menüs angeboten – entweder im Weinfass (für 6-8 P.) oder im neuen Veranstaltungsraum (bis zu 40 P.).

Familie Neuhauser · Tel. 0664 2622953
Moos 8b · 6105 Leutasch
www.muggenmoosalm.at

Tiroler
SPARKASSE 

46. Trialog in Telfs

Der PSP (Psychosozialer Pflegedienst) lädt am 27. März 2019 von 15.00 bis 17.00 Uhr zum 46. Trialog ein.

Im Veranstaltungssaal des Sozial- und Gesundheitssprengels Telfs und Umgebung in der Kirchstraße 12 wird zum Thema »Kann der Garten Therapie sein?« diskutiert. Ein Trialog ist ein Gespräch zwischen Menschen mit psychischen Belastungen und Erkrankungen und Angehörigen bzw. beruflich damit Beschäftigten. Dabei sollen gegenseitiges Verständnis für die Erfahrungen und Sichtweisen der anderen wachsen. Jeder darf seine Meinung äußern, das Gesagte wird vertraulich behandelt. Die Teilnahme ist kostenlos, auch Anmeldung ist keine erforderlich.

Musikalischer Kirchenbesuch

Am Sonntag, 07.04. lädt die Musikkapelle Inzing zum Lobpreisgottesdienst um 10.00 Uhr in die Pfarrkirche Inzing ein.

Mit einem vom Kapellmeister Franz Eller feinfühlig ausgewählten Programm, das berühren und unter die Haut gehen soll, möchten die Musikantinnen und Musikanten die Gottesdienstbesucher im besonderen Ambiente der Pfarrkirche bei einer besinnlichen Zeit mit Musik und Gesang begeistern. Zu hören werden bekannte und sakrale Werke sowie selbst arrangierte und komponierte Stücke des Kapellmeisters sein. Um einigen Stücken noch mehr »Leben« zu verleihen, werden Gesangssolisten die Musikkapelle unterstützen.

Frühlingsumtauschbörse

Im Alltag mit Kindern weiß man, dass sie große Wünsche haben und vor allem Sportartikel und Spiele ins Geld gehen können. Bei der Frühlingsumtauschbörse kann man gut erhaltene Sportartikel und Spiele eintauschen und sorgt so für neuen Spaß!

Am Freitag, den 5. April findet die Frühlingsumtauschbörse von 10.00 bis 12.00 Uhr und von 14.00 bis 17.00 Uhr im Saal des Sozial- und Gesundheitssprengels Telfs und Umgebung in der Kirchstraße statt. Angenommen werden: Scooter, Roller, Helme, Skateboards, Rollerskates, Bobby Cars, Dreiradler, Tennisartikel, Fußballschuhe, Kletterschuhe, Sportbekleidung, Fahrradsitze,

Rückentragen, Berg- und Wanderausrüstung, Utensilien zum Schwimmen, Protektoren, Badminton- u. Squashschläger, Brettspiele, Kartenspiele und Puzzles. „Für alle abgegebenen Artikel gilt: Sie sollen sauber, vollständig und funktionstüchtig sein! Wir nehmen uns das Recht vor, Artikel, die

unseren Ansprüchen nicht entsprechen, abzulehnen. Es werden 10 % des Verkaufserlöses einbehalten und für soziale Zwecke verwendet. Am Verkaufstag werden süße Köstlichkeiten angeboten“, erklärt Nadja Fenneberg von der Öffentlichen Bücherei, die mit ihrem Team in Zusammenarbeit mit dem Sozialsprengel die Organisation über hat. **Annahme der Artikel:** Donnerstag, 4. April 2019 von 17.00 bis 20.00 Uhr. **Verkauf:** Freitag 5. April 2019 von 10.00 bis 12.00 Uhr und 14.00 bis 17.00 Uhr. **Rückgabe:** Freitag, 5. April 2019 von 17.30 bis 19.00 Uhr. Tipp: Anmeldeformular schon zuhause ausdrucken und ausfüllen: www.sozialsprengel-telfs.at oder www.buecherei-telfs.at

Veröffentlichen Sie
Ihre Veranstaltung in

**mein
monat**

Zum Spezialpreis als Inserat
Tel. 0676 846 573 16
oder gratis als kurzer Text an
mf@meinmonat.at

Erfrischendes Frühjahrskonzert

Die Marktmusikkapelle Telfs lädt alle Freunde der Blasmusik zum traditionellen Frühjahrskonzert am Samstag, den 30. März, um 20 Uhr in den Rathausaal nach Telfs ein.

Die Jugendkapelle eröffnet den Konzertabend. Musik aus Tirol und Österreich steht anschließend im Mittelpunkt des ersten Teils. Dem Marsch »Schwert Österreichs« folgt Sepp Tanzers Suite »Tirol 1809«. Danach folgt das Flügelhornsolo »Mein Österreich«, bevor der Marsch »Unter dem Doppeladler« den ersten Teil beschließt.

Im zweiten Teil sind junge Solisten und Originalwerke zu hören. Nach der Alvarado Overture und

dem Vibraphonsolo »A tribute to Lionel« garantiert das mystische Stück »Fate of the Gods« Gänsehautmomente. Das Saxophonsolo »The Redsaxman« und der Marsch »Hoch Heidecksburg« beschließen das diesjährige Frühjahrskonzert. Nach den erfolgreichen Auftritten

im Rahmen des diesjährigen Tirolerballs stellt das Frühjahrskonzert den musikalischen Höhepunkt dar. Die MusikantInnen unter Kapellmeister Andreas Kranebitter und Obmann Walter Fartek freuen sich auf Ihren Besuch. Eintritt: Freiwillige Spenden!



Die Marktmusikkapelle Telfs marschierte heuer im Jänner durch Wien



Apotheken- Ratgeber



Fotos: www.fotolia.com

Flächendeckendes Apothekennetz nützen, um **Impfschutz** zu checken

Gemeinsam gegen weitere Masern-Todesfälle kämpfen

Die aktuellen Masern-Erkrankungen zeigen leider deutlich, dass Masern nicht ausgerottet wurden, sondern aufgrund der Impfskepsis sowie Impfmüdigkeit wieder zurückgekehrt sind. Eine wichtige Aufgabe von Apothekerinnen und Apothekern ist es, über das Thema Impfen aufzuklären und dabei ausschließlich wissenschaftlich fundierte Argumente anzuführen. Mit 1.400 Apotheken in Österreich stehen den Menschen unbürokratisch Erstanlaufstellen zu Gesundheitsthemen mit akademisch ausgebildeten Fachkräften zur Verfügung.

Apotheken-Know-how nutzen

Kaum eine andere Berufsgruppe steht so nahe am Menschen wie jene der Apothekerinnen und Apotheker. Über 400.000 Kundenkontakte pro Tag und das Vertrauen der Menschen sind Ursache und Folge zugleich. „Der ständig wachsenden Verunsiche-

rung beim Thema Impfen in Zeiten von fake news begegnen die Apothekerinnen und Apotheker mit Sachkompetenz und Empathie: Denn Impfen ist die beste Maßnahme, um sich vor bestimmten Krankheiten zu schützen“, so Mag. pharm. Dr. Ulrike Mursch-Edlmayr, Präsidentin der Österreichischen Apothekerkammer. „Die Einbeziehung der Apotheken in den ab 2020 geplanten elektronischen Impfpass wird eine enorm wichtige Maßnahme zur Verbesserung der Impfsituation in Österreich sein“, zeigt sich Mursch-Edlmayr optimistisch.

Kampf der Masernsterblichkeit

Die Krankheitsstatistik der WHO zeigt, dass zum Beispiel die Masernsterblichkeit bei Kindern allein zwischen 1990 und 2008 von weltweit knapp 1 Million auf 118.000 zurückgegangen ist. Diese Tendenz ist bei praktisch allen Impfungen ähnlich

eindeutig. Eine hohe Durchimpfungsrate könnte die Masern vollständig ausrotten. Nun kommt es jedoch auch in Österreich wieder wegen der geringen Impfdichte zu Masernausbrüchen. Umso wichtiger ist der Impfschutz. Es ist jederzeit – auch im Erwachsenenalter – möglich, diese Impfung nachzuholen.

Apo-App mit elektronischem Impfpass-Tool

Die Österreichische Apothekerkammer bietet in ihrer kostenfreien Apo-App bereits seit Jahren einen elektronischen Impfpass an. Impfungen und Auffrischungserinnerungen können für sich und Angehörige – getrennt und übersichtlich in einem eigenen Profil pro Person – angelegt werden. Man kann die Impfstoffe aus einer Liste auswählen, mittels Barcode einscannen oder selbst eingeben. Nachlesen kann man hier auch die offiziellen Impfempfehlungen und wichtige Informationen zu

allen Impfungen. Die Apo-App zählt mit fast 700.000 Downloads zu den beliebtesten Gesundheitsapps in Österreich und ist für viele Menschen ein wichtiges Informations- und Nachschlagewerk.

Apotheken auf einen Blick

In Österreich spielen die öffentlichen Apotheken eine wichtige Rolle als Gesundheitsnahversorger. Ob Stadt oder Land: Die österreichischen Apotheken liefern Qualität auf höchstem Niveau. Insgesamt beraten rund 6.000 akademisch ausgebildete Apothekerinnen und Apotheker in 1.400 Apotheken die Bevölkerung in Gesundheitsfragen.

Die Beratungskompetenz ist eine der zentralen Leistungen der Apotheker. Zusätzlich erbringen über 350 Apothekerinnen und Apotheker wertvolle Versorgungs- und Beratungsleistungen für die Patienten in den österreichischen Krankenanstalten.

(Quelle: www.apotheker.or.at)

In folgenden Apotheken in der Region finden Sie beste Beratung und ausgezeichnetes Service:

**apotheker**
im ärztehaus

Inhaber: Mag.pharm. Gerhard Minatti

Marktplatz 7, 6410 Telfs
Tel. 0 52 62-68 0 94 · Fax DW 14
info@apotheke-telfs.at
www.apotheke-telfs.at

Öffnungszeiten:
Mo–Fr 8–18 Uhr, Sa 8–12 Uhr

**CHRISTOPHORUS**
Mag. S. Troyer
Tel. 05238/88 0 50
6401 Inzing
Hauptstraße 22
APOTHEKE

ÖFFNUNGSZEITEN:
Mo - Fr: 08.00 - 12.00 Uhr
und 14:30 - 18:30 Uhr
Sa: 08.00 - 12.00 Uhr
www.christophorus-apotheke-inzing.at

**ENGEL**
APOTHEKE
Mag. pharm. M. Knöpfler

6410 Telfs · Bahnhofstraße 1
Telefon: **05262-62258**
Telefax: 05262-62258-16
engelapotheke@telfs.com
www.engelapotheke-telfs.at

Öffnungszeiten: Montag - Freitag: 8.00 bis 18.00 Uhr · Samstag: 8.00 bis 12.00 Uhr

335 knödel und 60 liter suppe

Einen beachtlichen Ansturm erlebte wieder vor kurzem der »Suppentag« im Haus der Telfer Kinder (immer am ersten Fastensonntag). Seit 1990 ist das gemeinsame Suppenessen, zu dem die Gemeinschaft Christlicher Arbeitnehmer Telfs unter Obmann Peter Larcher einlädt, in Telfs ein Fixpunkt am Beginn der Fastenzeit.

Die rund 170 Gäste wurden von den fleißigen Helfern mit 30 Litern Erbsensuppe, 30 Litern Kartoffelsuppe und 335 Fastenknö-



deln bestens versorgt. Die schlichte Mahlzeit schmecken ließen sich u. a. Dekan Dr. **Peter Scheiring**,



Bgm. **Christian Härting**, GV **Silvia Schaller** und GR **Oliver Wille**. Die freiwilligen Spenden der

Aktion werden auch heuer wieder für Einrichtungen im Haus der Telfer Kinder verwendet.

Foto: MG Telfs / Dierrich

kletterhaus für den kindergarten puite



Fotos: Kindergarten Puite

Eine wunderschöne neue Kletteranlage aus Holz haben Mitarbeiter der Abteilung Infrastruktur und Grünanlagen der Marktgemeinde (Leiter: Ing. **Manfred Auer**) für den Kindergarten Telfs-Puite gebaut (am Foto oben).

Mit einer zünftigen Firstfeier bedankten sich die Kinder und die Betreuerinnen bei den Infrastruk-

tur-Mitarbeitern **Thomas, Karl und Lukas** (Foto unten) für das tolle Bauwerk mit integriertem Spielhaus. Gedankt wurde natürlich auch der Gemeindeführung, die das neue »Kletterhaus« finanziert hat.

Den Fasching haben die Kinder vom Kindergarten Puite heuer mit einem großen, ausgelassenen Themenfest mit dem Motto »Tiere im Fasching« gefeiert.



trio lepsi eroberte mötz



Die Bücherei Mötz lud Mitte März zu Lesung und Konzert und konnte damit einen Volltreffer beim Publikum landen.

Stefan Slupetzky (am Foto oben links) las aus seinem neuesten Buch »Lemming« und präsentierte damit ein so-halb-autobiografisches Liebesdilemma mit Doch-noch-Happy-End, was schon zur ordentlichen Erheiterung des Publikums führte. Im Anschluss daran setzte er aber beim Konzert gemeinsam mit **Martin Zrost** (Mitte) und **Michael Kunz** (r.) als **Trio Lepsi** noch etwas drauf. »Ihre Worte sind witzig (und zwar wirklich lustig und keinesfalls doof), gleichzeitig durchaus derb und nichts für zartbesaitete Moralapostel, genial nach allen Regeln der Wortkunst aneinander geschmiedet, immer mit dem Finger in den großen und kleinen Wunden des großen und kleinen Mannes (manches Mal

auch jenen der Frau), niemals wirklich böse, aber immer, immer, immer frech!!! Und was die drei Wienergschtanzl-Schüttelreim-Alltagsvoyeure musikalisch draufhaben, setzt dem Ganzen ja noch ein »Hauberl« auf! Die Gitarren waren sowieso der Wahnsinn, aber auch Klarinette und Posaune gehören auf jeden Fall dazu, und wer noch nie eine singende Säge oder eine Nasenflöte (Foto unten) in Perfektion erleben durfte, hat an diesem Abend definitiv Großes verpasst«, meint die begeisterte Besucherin **Ulli Millinger**.





Der Natur genussvoll nachspüren ...

... kann man im NATURWIRT in der Leutasch. Umgeben von Wiesen, Wäldern und Bergen zeigt sich das Wirtshaus äußerst einladend für Wanderer, Spaziergänger, Radfahrer und Ausflügler. Nicht nur das Gebäude fügt sich mit viel Holz natürlich in die Umgebung ein, auch die Ausstattung und die Menükarte präsentieren sich im Dialog mit der Natur.

Hans-Peter Auer war zunächst seit 2016 Küchenchef im Naturwirt und hat im Dezember 2017 auch die Leitung übernommen. Nach seiner Tätigkeit in verschiedenen Spitzenhotels und -restaurants sowie internationaler Kocherfahrung bei Formel-1-Rennen und Motor-GP

Meinung nach Herkunft und Sicherheit – und keine Verstärker“, meint Hans-Peter Auer.

Dazu gehört auch, dass im Naturwirt die Tiere im Ganzen (»from nose to tail« – von der Nase bis zum Schwanz) verarbeitet werden. »Auf unserer Speisekarte sind auch Innereien wie Leber, Herz, Lunge, Milz oder Bries zu finden. Als Koch sieht man dabei schon bei der Verarbeitung genau, ob das Tier gesund war oder nicht.“ Auch die anderen Zutaten zeigen sich natürlich: Gemüse und Obst kommen vorwiegend aus

der interpretiert und die Sonnenterasse wird gerne für eine Kaffeepause mit hausgemachten Kuchen genutzt, am Abend verwandelt sich der Naturwirt in ein Restaurant mit ganz besonderem Ambiente. In der kleinen separaten Stube oder im großzügigen Restaurant wurden schon

Naturwirt
Gasse 190 · 6105 Leutasch · Tel. 0664 1476158
info@naturwirt.at · www.naturwirt.at

Öffnungszeiten März: Mo+Di Ruhetag, warme Küche von 11.30 bis 21 Uhr
Ab 1. April Betriebsurlaub!

Osteröffnungszeiten: 19. April ab 17 Uhr bis 22. April geöffnet!

Osterbrunch: Am 22. April (Ostermontag) von 9 Uhr bis 13 Uhr! Preis € 23,- pro Person + Glas Bio-Frizzante zur Begrüßung gibt es auch dazu! Heißgetränke sind im Preis inbegriffen! Wir bitten um Reservierung!

Ab dem 26. 4. jeden Freitag 17 Uhr bis Sonntag 18 Uhr warme Küche!

Ab Juni startet die Sommersaison mit Öffnungszeiten wie im März!



schätzt er nun die gemütliche Gastlichkeit in der Leutasch, die er auch seinen Gästen vermitteln will. Regionalität wird dabei großgeschrieben: „In der Küche verwenden wir viele heimische Produkte, die uns die Bauern aus der Region liefern, denn Geschmack braucht meiner

biologischem Anbau, das Speisenangebot richtet sich nach den saisonalen Vorgaben und passt sich den Jahreszeiten an. Passend dazu gibt es feine Weine von Top-Winzern und Top-Bio-Winzern. Immer mehr wird auch auf besondere Bedürfnisse der genussfreudigen Gäste Rücksicht genommen. „Im Naturwirt kann man es sich auch vegan oder vegetarisch schmecken lassen, auch für Allergiker zu kochen ist für uns kein Problem! Zu Mittag servieren wir Klassiker aus der Tiroler Wirtshausküche mo-

zahlreiche Hochzeiten, Taufen und Geburtstage gefeiert.“ Und wer den Naturwirt über einen längeren Zeitraum genießen will, kann sich in einer der liebevoll eingerichteten Ferienwohnungen einmieten.

Kaffeerösterei
Oswald Salcher
6404 Polling in Tirol, Nr. 70
Tel. +43 5238 88411
Mobil +43 650 2345860
www.salcher-kaffee.at

WIR KLEIDEN IHRE MITARBEITER EIN
LINSER
TEXTILIEN
ARBEITSBEKLEIDUNG
STICK- & DRUCKSERVICE
WERBEARTIKEL
Tel.: 0664/1377399

BÄCKEREI PICHLER
Gasse 167 · 6105 Leutasch
Telefon 05214 6246

FLEISCHHANDEL
ARNO GSTREIN
6450 SÖLDEN · PANORAMASTRASSE 24
Telefon: 0043 664 5300947

HAID Inhaber Tobias Haid
Service & Handel
astronomiemaschinen
Kaffeetechnik
Spültechnik
Kochtechnik
Vakuumtechnik
Tel. 05262-20909 · www.haid-gastro.at

Trauerfloristik

Stilvoller Trauerschmuck
Kränze, Gestecke
Urnen- und Sargschmuck
Bepflanzte Schalen
Kerzenarrangements
Individueller Grabschmuck



gärtnerei
& floristik



am kreuzacker 8
telfs • tel. 62580
www.gf-bernhart.at

Blumen spenden Trost

Trauerfloristik – Blumen zum Trösten und Abschiednehmen

Nichts ist schmerzlicher als der Verlust eines geliebten Menschen. In Zeiten der Trauer sagen Blumen manchmal mehr als Worte. Ob in Form eines Blumenkranzes, eines Rosenherzes oder einer schönen haltbaren Pflanzschale. Sie bieten einen würdigen Rahmen für eine persönliche Verabschiedung, bringen Respekt, Liebe und Verbundenheit zum Ausdruck. Nach Ihren Wünschen gestaltet Gärtneri & Floristik Bernhart

stilvolle Trauerbinderei: Sarggestecke, Urnenkränze, Pflanzschalen, Kerzenarrangements. Oft verbindet man mit einem Menschen gewisse Farben, Blumen und Vorlieben, diese können bei der Auswahl miteinfließen.

Mit viel Einfühlungsvermögen und Erfahrung berät sie Floristik Bernhart gerne bei der Auswahl der Blumen, Arrangements und Kränze für eine würdevolle Trauerfeier.

ANZEIGE

Nachbarschaftshilfe in schweren Zeiten

Wenn in einer Familie ein Todesfall zu beklagen ist, wird ein Bestatter beauftragt, der alle notwendigen Aufgaben in Abstimmung mit den Angehörigen abwickelt. Dazu gehört in den meisten Fällen auch z.B. die Einrichtung bzw. Vorbereitung der Grabstätte am örtlichen Friedhof. In einigen Tiroler Gemeinden gibt es aber noch die Tradition, dass die unmittelbaren Nachbarn als »Grabmacher« im Einsatz sind.

„Vier nicht verwandte Nachbarn wurden als Grabmacher und Sargträger gefragt. Ledige Männer für ledige Verstorbene und verheiratete Männer für Verheiratete“, erklärt Toni Riser vom Chronistenteam aus Obsteig. Bis 1983 wurden die Verstorbenen auch zu Hause aufgebahrt und der Sarg wurde von den Nachbarn beim Begräbnis vom Haus in die Kirche gebracht, seit der Errichtung der neuen Aufbahnhalle 1982 holt der Priester die Verstorbenen



Foto: Offer

dort ab und geleitet diese im Leichenzug in die Kirche. „In früheren Zeiten, als die Hausaufbahrung noch üblich war, konnten die Obsteiger ganztagig zum Beten kommen, aber eine Bewirtung der Beten war – wie in anderen Teilen Tirols oft praktiziert – bei uns nicht üblich. An den Abenden beteten Verwandtschaft, Nachbarn und Freunde gemeinsam im Haus die Seelenrosenkränze.“ Die Stube bzw. die Aufbahrungsstätte wurde dann von den Nachbarn auch

wieder aufgeräumt. Beim Leichenzug in die Kirche folgten zuerst die Männer dem Kreuzträger, dann die Vereine, denen der Verstorbene angehörte, der Priester mit den Ministranten, der Sarg mit der Familie und am Ende des Zuges die Frauen. „Dabei wurde nicht immer nur gebetet“, schmunzelt Toni Riser. „Es wurde manchmal boshaft die »letzte Gasthausrunde« genannt, weil die Männer sich im Leichenzug an frühere Gasthausrunden mit dem verstorbenen Kumpel erinnerten und manche Witwe vielleicht nachgerechnet hat, wie viel Geld dabei wohl ausgegeben worden war.“

Die Totenmesse war meist »dreispännig«, d.h. der Pfarrer zelebrierte die Totenmesse am Hauptaltar und an beiden Seitenaltären lasen Aushilfspatres aus Stams gleichzeitig eine »stille Messe«. Das Grab wurde während der Totenmesse zugeschauelt. Nach dem Auferstehungsgottesdienst verabschiedeten der Priester, die Verwandten, eventuell die Vereine und die Trauergemeinde die Verstorbenen am Friedhof. „Inzwischen wird in Obsteig der Großteil der Verstorbenen nach dieser Verabschiedung feuerbestattet, meist erfolgt die Beisetzung der Urnen dann im Kreis der Familie.“ Und wie schaut es heute bei der Nachbarschaftshilfe aus, wenn viele Einwohner in Obsteig »Zugezogene« sind? „Die Tradition hat sich



Toni Riser sammelt Sterbebildln als Erinnerung an verstorbene Obsteiger, darunter auch ein Sterbebildln vom gebürtigen Südtiroler Johann Haller, der Teilnehmer einer Nordpol-Expedition war (1872-1874) und sich danach als Förster in Obsteig niederließ

bewahrt, weil man die unmittelbaren Nachbarn ja meist gut kennt. Und die Neu-Obsteiger, die von diesem Brauch erfahren, wollen auch eingebunden und gefragt werden. Vielleicht wird zwischendurch einmal ein Bagger organisiert, aber da jetzt eine Sargbestattung die Ausnahme ist und die meisten in der Urne bestattet werden, halten sich auch die Grabungsarbeiten in Grenzen.“

Die Nachbarn seien nach wie vor

Was ich im Trauerfall für Sie tun kann

Ich besuche Sie gerne vor Ort, dort wo Sie leben oder wo Sie sich gerne mit mir treffen möchten. Mein bevorzugtes Betreuungsgebiet ist das mittlere Oberinntal von Zirl bis Telfs und Bezirk Imst, Seefeldler Plateau und das Mieminger Plateau. Ich komme aber auch gerne zu Ihnen, wenn Sie außerhalb dieses Gebietes einen Sterbefall haben.

- Ich erledige für Sie im Trauerfall die notwendigen Formalitäten, berate Sie zu allen Fragen der Bestattung und übernehme für Sie die gesamte Organisation (Friedhof, Standesamt, Parten, Sterbebilder, Kondolenzbuch, Zeitungsanzeige, Blumenschmuck, Musik, etc.).
- Ich organisiere **traditionell christliche, weltliche, spirituelle, rituelle und alternative Bestattungen**.
- Ich gebe den Toten und Ihnen, die Abschied nehmen, die Begleitung, die Sie wünschen.
- Ich entwickle gemeinsam mit Ihnen eine individuelle Form des Abschiedes und der Bestattung.
- Ich übernehme die Leitung der Abschiedsfeier oder der rituellen Verabschiedung.

Ich unterstütze Sie bei allem, was Sie selbst tun wollen und gebe Ihnen die Sicherheit, das zu tun, was für Sie wichtig ist!

Wussten Sie schon?
In Österreich gibt es freie Bestatterwahl.



Bestattung und Trauerrituale

Der Fährmann

„Der Bestatter“
in TELFS und IMST

angenehm anders

Tel: 0664 195 99 60
www.der-faehrmann.at

GENEWAHL ÖKONOMIE
Bundesebene
Unternehmen

Erdbestattung • Urnenbestattung • Alternative Bestattung
Gestaltung von Übergängen • Verabschiedungsritual • Verabschiedungen

TOD & TRAUER

als Tiroler Tradition

als Stütze in der Trauer äußerst hilfreich, meint Toni Riser – auch wenn er sich an die ein oder andere lustige Episode in der Vergangenheit erinnern kann: „Vor etwa einem halben Jahrhundert waren vier junge Burschen als Grabmacher für eine verstorbene betagte ledige Frau tä-

tig. Beim Begräbnis schmunzelte die Trauergemeinde, als sie auf einem Grabstein in der Nähe 14 Kronenkorken von Bierflaschen entdeckten. Drei davon waren wohl vor mir ... Ich glaube, die »Thresl« hat es uns trotzdem verziehen“, lacht Toni Riser.



**Trauer - Tränen
Gedanken - Augenblicke
Liebe - Dank
Erinnerung**

ABSCHIED GEHÖRT ZUM LEBEN

Lassen Sie uns der Trauer um einen Angehörigen gemeinsam eine Form geben. Eine Form, die ihm in seiner Einzigartigkeit gerecht wird. Wir sind dabei an Ihrer Seite.

Ermöglichen in Ruhe und Geborgenheit Abschied vom Verstorbenen zu nehmen. Hören zu. Nehmen uns Zeit, Ihre Wünsche und Vorstellungen mit Ihnen zu besprechen.

Geben Hinweise und Hilfestellungen, wenn Sie es wünschen.

Sorgen für die nötige Sicherheit, einen Schritt nach dem anderen zu tun. Ermutigen Sie, neue Wege zu beschreiten.

Ein Leben ist eine Lebensleistung.

Lassen Sie uns gemeinsam dafür sorgen, dass der Abschied ein ganz persönlicher wird.

Wir laden Sie ein, sich auf unserer Webseite umzuschauen und sich zu informieren. Wenn Sie Fragen haben zu verschiedenen Bestattungsarten, zu Überführungen, zur Vorsorge für einen Angehörigen oder für sich selbst, dann nehmen Sie bitte Kontakt mit uns auf.

WIR NEHMEN UNS ZEIT. JEDERZEIT.

Das Team der Bestattung Kihr, Telfs

K i h r
Bestattungsunternehmen
GmbH
Mitglied des
Kuratorium Bestattung

Vertragsbestatter des **WIENER VEREIN**
Überführungen - Aufbahrungen - Beerdigungen -
Einäscherungen - Exhumierungen

office@bestattung-kihr.at
www.bestattung-kihr.at

6410 Telfs
Georgenweg 3a
Tel. 05262/62407

6424 Silz
Tiroler Straße
Tel. 05263/6516

gemeindeführung besichtigte das neue chinarestaurant



Foto: MG Telfs / Dietrich

Mit beträchtlichem Investitionsaufwand hat die Telfer Gastwirtefamilie Hu den ehemaligen Gasthof »Inntal« saniert und komplett umgebaut. Nun beherbergt das Gebäude an der östlichen Ortsein-

fahrt das Chinarestaurant »Bai Yun«, das von der Anton-Auer-Straße hierher übersiedelt ist. Jetzt überzeugten sich Bürgermeister Christian Härting und ein Teil des Gemeinderats von der gelungenen

Revitalisierung des Gastronomiebetriebes. Am Foto links: Beim Begrüßungsbesuch im Chinarestaurant Bai Yun – Bgm. Christian

Härting, mehrere Gemeinderäte und weitere Gäste mit der Gastwirtefamilie Hu und Architekt DI Robert Pirschl (2.v.r.)

alle neune für das jugendzentrum stams



Foto: JUST

Der Kegelverein rund um Andreas Kuntner lud die fleißigen jungen HelferInnen der Martini-markt-Tombola 2018 Ende Februar auf Speis und Trank und einen spannenden Kegelabend in die Haslacher Kegelbahn ein.

Die Spendenaktion des Jugendzentrums Stams für die Kinder-Krebs-Hilfe erweckte auch die Aufmerksamkeit von Andreas Kuntner. Er wollte mit seiner großzügigen Aktion den Kindern und Jugendlichen, die sich für kranke Kinder engagiert haben, zeigen, dass „wenn man Gutes tut,

man auch Gutes zurückbekommt“. „Wir möchten uns hiermit im Namen aller Kids recht herzlich bei Andreas und seinem Team für diese Idee und den gelungenen Abend bedanken und freuen uns, dass unsere Aktion wahrgenommen und wertgeschätzt wird. Wir freuen uns schon auf die Tombola 2019 und hoffen, dass uns wieder viele Stamserinnen und Stamser mit einem Los-Kauf für den guten Zweck unterstützen werden“, meinen die Jugendbetreuerinnen Rebecca und Katharina vom JUST.

schleicherlaufen »schleicht sich ein«



Foto: MG Telfs / Dietrich

Das Telfer Schleicherlaufen 2020 macht sich bereits unüberhörbar bemerkbar! Vor kurzem fand im »Schweizerhof« die erste Sitzung des erweiterten Fasnachtkomitees (Komitee, Gruppenobmänner und Blaulichtorganisationen) statt.

Bei der Besprechung, die von Obmann Bgm. Christian Härting geleitet wurde, ging es u. a. um organisatorische Fragen zur Josefi-

Hauptversammlung am 19. März, aber auch schon um Termine und geplante Aktivitäten bis hin zum Aufführungstag, dem 2. Februar 2020. Zu Josefi muss bekanntlich die Versammlung aller Fasnachtler abstimmen, ob das Schleicherlaufen 2020 stattfinden soll, es dürfte eigentlich keine Zweifel an der Entscheidung geben (allerdings fand die Sitzung nach unserem Redaktionsschluss statt ...).



einmal rund, einmal halbrund gefeiert



Vor kurzem konnten die Pfaffenhofer Gemeindebürger Fritz Krumböck (75) und Arthur Messner (80) ihre besonderen Geburtstage feiern. Bürgermeister Andreas Schmid



überbrachte die herzlichen Glückwünsche im Namen der Gemeinde Pfaffenhofen. Auf den Fotos oben v.l. Bgm. Andreas Schmid, Fritz Krumböck, Rosa und Jubilar Arthur Messner

Fotos: Gemeinde Pfaffenhofen



Salzstraße 14 · 6170 Zirl

Telefon 0676-9615510

alex@fliesenstudio-abfalterer.at

www.fliesenstudio-abfalterer.at

Erfolgreiche Bau- & Wohn-Foren der Volksbank Tirol

Die Volksbank Tirol läutete **heuer wieder die Bausaison mit ihren traditionellen Bau- & Wohn-Foren für Tirols Häuslbauer in Innsbruck, Schwaz, Landeck und Kufstein ein.**

Der Traum von den eigenen vier Wänden lebt und der Trend zum Immobilienerwerb, Bauen und Sanieren steht anhaltend hoch im Kurs. Viele Tiroler haben bereits

konkrete Pläne, das bewies auch der große Andrang zu den Bau- & Wohn-Foren der Volksbank Tirol mit insgesamt 500 Teilnehmern. Dabei präsentierten Experten der Landesregierung verschiedene Fördermöglichkeiten in Form von Krediten, Zuschüssen und Beihilfen für Neubau und Sanierung, die Wohnbauexperten der Volksbank Tirol gaben praktische Tipps

für eine perfekte Wohnbau-Finanzierung sowie einen maßgeschneiderten Versicherungsschutz. DI Mag. (FH) Christian Melichar definierte in seinem Vortrag Zielsetzungen für eine perfekte Planung – dabei soll der Fokus auf die Beaglichkeit der Bewohner nicht

verloren gehen. Auch die Mythen zum Thema Lüftung, Dämmung und Energieausweis wurden von ihm richtiggestellt. Zum Abschluss wurden jeweils drei Finanzierungsgutscheine im Gesamtwert von 1.000 Euro unter den anwesenden Teilnehmern verlost.



V.l.: Michael Jörg (Volksbank-Regionaldir. für das Oberland), Johann Stöckl (Volksbank-Wohnbau-Spezialist), Willi Hörtnagl u. Gerhard Krug (Amt der Tiroler Landesregierung), Arch. DI Mag. (FH) Christian Melichar (Energie Tirol) und Reinhold Mungenast (Leiter der Volksbank Landeck)

TISCHLERHANDWERK MIT TRADITION

Hafner

Tischlerei Hafner GmbH & Co.KG
A-6424 Silz, Dornachweg 32
Telefon: 05263/6343
Telefax: 05263/6343-4
e-mail: info@tischlerei-hafner.at
www.tischlerei-hafner.at

www.relaxathome.at

Parkett Aktion

Wo findet man hochwertiges Parkett super günstig? Natürlich bei uns, der Parkett-AGENTUR! Ab sofort stellen wir Ihnen jedes Monat ein wundervolles, qualitativ hochwertiges Parkett zum unschlagbar günstigen Preis vor. Egal ob Sie neu bauen oder renovieren – mit unserer „Diele des Monats“ sind Sie bestens beraten und haben bei kleinem Preis keinerlei Qualitätseinschränkungen. Unterschiedliche Farben und Oberflächen sollten keine Parkett-Wünsche offen lassen und mit bis zu -50% Rabatt sind unsere Diele des Monats Angebote genau das Richtige für clevere Sparfüchse.

Überzeugen Sie sich in unserer großen **Parkett Ausstellung in Leutasch** oder online unter www.parkett-agentur.com

Diele des Monats

Echtholz-Parkett
ab € 34,70/m²

Boden-Niederlag 4
6105 Leutasch
T: +43 (0)59 6614-0
www.parkett-agentur.com

Parkett

AGENTUR®

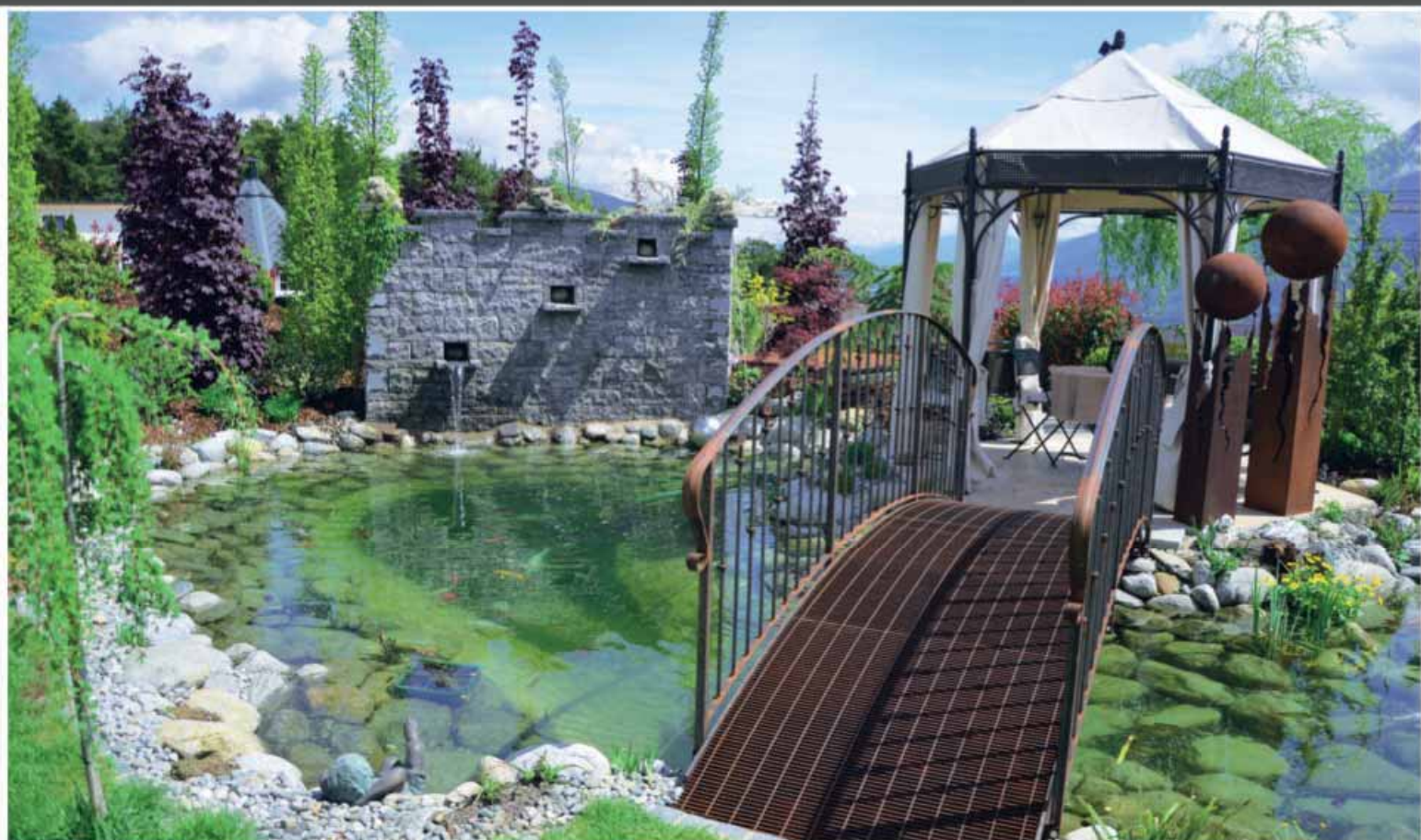


Bei Natursteinpflaster handelt es sich um ein sehr vielseitiges und vor allem natürliches Material, das sich hervorragend dazu eignet, die unterschiedlichsten Bereiche wie Vorplätze und Einfahrten, Eingangsbereiche und Wege sowie Terrassen und Sitzplätze zu befestigen. Denn Naturstein ist das perfekte Material für viele Jahrzehnte.



Jeder Garten wird mit NATURSTEIN zur Oase der Erholung





Wir gestalten Ihr persönliches Paradies mit NATURSTEIN



**20
JAHRE**
Naturstein-
handel &
Verlegung
Bosankic

Mit unserer professionellen Beratung und Durchführung setzen wir jedes Projekt mit Naturstein zu Ihrer Zufriedenheit um. Wir schaffen für Sie bleibende Werte mit einer Anlage, die Ihnen lange Zeit Freude und Erholung bereitet. Kontaktieren Sie uns und gemeinsam starten wir das Projekt Traumgarten.

Natursteinhandel & Verlegung
Ilija Bosankic

6020 Innsbruck · Ampfererstr. 60
Tel. 0512 - 27 72 20 · Fax 0512 - 27 71 70
Handy 0664 - 230 67 06
bosankic@naturstein-tirol.at · www.naturstein-tirol.at

kämpferisch zum landesfinale



Foto: Turnverein Jahn

42 Turnerinnen aus den Geräteturngruppen und der Leistungsriege des Turnvereins Jahn Telfs zeigten bei der Vereinsmeisterschaft ihr Können am Reck, Boden, Sprung, Trampolin und Balken. Geturnt wurde nach dem Turn10 Programm in der Einstiegsstufe und der Basisstufe. In der Einstiegsstufe konnten folgende Turnerinnen den 1. Platz erzielen: **Ida Pirktl** (AK8), **Emilia Ebenbichler** (AK10) und **Emely Pöham** (AK13). In der Basisstufe gab es folgende Siegerinnen: **Lorena Hagele** (AK12), **Julia Fartek** (AK13+), **Maria Jamscheck** (LR1) und **Alina Pardeller** (LR2). Die Turnerin mit den meisten Punkten und damit Vereinsmeisterin 2019 wurde **Alina Pardeller**.

ehrenamtlicher ferien-chronist

Auf den kürzlich im „Telfer Blatt“ veröffentlichten Aufruf um ehrenamtliche Mitarbeiter in der Gemeindechronik hat sich **Alexander Kurz**, ein Schüler des Aufbaulehrganges Telfs, gemeldet. Er bot seine Semesterferien zur Mithilfe in der Gemeindechronik an, da er für seinen Schulbesuch auch noch Stunden als Praktikant benötigte.



Foto: Hofer

Eine Überraschung für den Gemeindechronisten **Hansjörg Hofer**, dass ein Schüler seine Freizeit für einen ehrenamtlichen Dienst opfert! So hat man für die Ferienwoche die gemeinsamen Arbeitszeiten abgesprochen, so dass Alexander insgesamt fast 20 Stunden in der Gemeindechronik verbrachte. **Hansjörg Hofer**: „Alexander hat mir in diesen paar Tagen bei der Archivierung von Bildern sehr

geholfen und so konnten wir doch etwas aufarbeiten, sodass im Archivierungsprogramm nunmehr 10.000 Datensätze verzeichnet sind. Der junge Mann war sehr gelehrt, hat schnell die ihm übertragenen Aufgaben begriffen und diese sauber und ordentlich ausgeführt. Nochmals herzlichen Dank an Alexander! Natürlich suche ich noch immer dauerhafte ehrenamtliche Mitarbeiter, die vielleicht ein- bis zweimal in der Woche ein paar Stunden opfern und sich vor allem auch für Telfs interessieren.“

Die jungen Turnerinnen zeigten bei der Vereinsmeisterschaft ihre Beweglichkeit

neue führung beim oberländer landsturm

Obmann **Hannes Scheiber** aus Silz (am Foto l.) und Hauptmann **Georg Wolf** (am Foto r.) aus Prutz leiten nun den Oberländer Landsturm, der im Jahre 2003 in Silz gegründet wurde.



Foto: Johann Glaz

eheliche feierstunde in pfaffenhofen



Foto: Gemeinde Pfaffenhofen

Die Eheleute **Klara und Hans Waldhart** durften sich über das Fest der Goldenen Hochzeit freuen. **Margarethe und Johann Schennach** konnten ihr Diamantenes Hochzeitsjubiläum feiern. Das Land Tirol vertreten durch unseren Bezirkshauptmann **Dr. Herbert Hauser** und die Gemeinde Pfaffenhofen mit Bürgermeister

Andreas Schmid überbrachten die Glückwünsche und luden zu einer kleinen Feierstunde ins Gemeindezentrum.

Am Foto v.l.: Bezirkshauptmann Dr. Herbert Hauser, Johann und Margarethe Schennach, Klara und Hans Waldhart, Bürgermeister Andreas Schmid

Caritas
Haussammlung 2019

Danke.

Spendenkonto:
IBAN: AT79 3600 0000 0067 0950



www.caritas-tirol.at



INSTALLATIONEN
KRATZER



Walter Kratzer • Wegscheide 7 • 6421 Rietz
mobil: 0043 (0)660 730 69 49
mail: office@installationen-kratzer.at
www.installationen-kratzer.at

m extra-monat rietz

»Haus der Generationen« am Start

Eine Wohnanlage für SeniorInnen war schon vor zwei Jahren ein Thema in Rietz, nun soll sie endgültig verwirklicht werden – allerdings unter anderen Vorzeichen.

Der Umstand, dass die Gemeinde Rietz mit dem Ende der Kinderkrippe Schlumpfhausen auch die Kinderbetreuung der Kleinsten in die Gemeindeagenden aufgenommen hat, sorgt für die Veränderung im Bauprojekt Betreutes Wohnen. „Um für die neue Kinderkrippe geeignete Räume schaffen zu können, ist das Projekt Betreutes bzw. betreubares Wohnen komplett umgeplant und neu gestaltet worden, statt einer Senioren-Wohnanlage wird es jetzt ein Haus der Generationen geben“, erklärt Bürgermeister Gerhard Krug. Das Projekt, das nördlich des Nahversorgers und Arzt- bzw. Therapiezentrums errichtet werden wird, war in mehreren Bauabschnitten geplant. Dabei sollten drei Gebäude mit insgesamt 50 Wohnungen entstehen. „Nun wird das gesamte Untergeschoss des neuen Gebäudes für die Kinderkrippe zur Verfügung stehen. Dort können dann in vier Gruppen bis zu 50 Kinder betreut werden. Ein eigener Spielplatz und ein Garten werden das Platzangebot ergänzen, auch der angrenzende öffentliche Spielplatz kann in den Kinderkrippenalltag eingebunden werden. In den Obergeschossen werden seniorengerechte Wohnungen und eine Seniorenstube

angeboten, die ganz auf die Bedürfnisse älterer Menschen ausgerichtet und entsprechend angepasst sind.“ Das Betreuungsangebot für die BewohnerInnen sei gerade in Planung. Der Spatenstich ist für Mitte April geplant, Ende April bzw. Anfang Mai könnte bereits der Baubeginn erfolgen. 2020 im Herbst sollen dann die Kinder in die neue Kinderkrippe und die älteren Menschen in ihre Wohnungen einziehen können, meint der Bgm. Gerhard Krug. „Hier sollen Alt und Jung unter einem Dach zusammenkommen – davon können alle profitieren.“ Weiterer Pluspunkt – auch der Friseursalon Christine soll dort untergebracht werden, was für diejenigen SeniorInnen, die nicht mehr so mobil sind, ein großer Vorteil sein wird. „Und die bisherigen Räumlichkeiten des Friseursalons im Gemeindegarten können anderweitig genutzt werden.“ Die veranschlagten Kosten für das neue Generationenhaus liegen bei ca. 4 Mio. Euro.

Weitere Projekte für Rietz

- Eine neue Zaunanlage und notwendige Adaptierungsarbeiten werden beim Fußball- bzw. Sportplatz heuer noch in Angriff genommen, auch die Sanierung des Sportplatzes selbst steht bald auf dem Plan
- Pfadfinder werden in Rietz bald fündig: In Zusammenarbeit mit dem Regionalmanagement sind in Rietz mehrere erwanderbare Pfade mit verschiedenen Schwerpunkten

geplant, die das Freizeitangebot für Einheimische und Gäste attraktiver gestalten: „Ein Kulturpfad über den Kalvarienberg, ein Lehrpfad zum Thema Natur und im Speziellen Bäume sowie ein Lehrpfad in der Bogensportanlage, bei dem Waldtiere beschrieben werden, könnten südlich oberhalb von Rietz verwirklicht werden.“

• Vielleicht auch im Boot? Bedeckt hält sich Bürgermeister Gerhard Krug, wenn es um eine Beteiligung beim Park & Ride Projekt am Bahnhof Telfs-Pfaffenhofen geht. „Ich habe die Verträge bisher abgelehnt, aber das ist der Stand

von 2014, inzwischen kann sich da ja einiges getan haben. Ein Gespräch mit Bgm. Christian Härting aus Telfs und Bgm. Andreas Schmid aus Pfaffenhofen hat vor kurzem stattgefunden. Jetzt werde ich mir die Verträge noch einmal genau unter die Lupe nehmen. Immerhin laufen die Verträge dann ja auf 50 Jahre und ich bin mir meiner Verantwortung gegenüber der Gemeinde bewusst.“ Laut Erhebungen kommen am Bahnhof Telfs-Pfaffenhofen mehr als 20 Prozent der PendlerInnen aus Rietz, eine Beteiligung würde demnach Sinn machen.

Meisterbetrieb für
Landmaschinen | Rasenmäher | Motorsägen | Forstbedarf

Ing. Gerhard Krug

Allgemein beeideter und gerichtlich zertifizierter Sachverständiger
6421 Rietz, Tel. 05262/62225, Fax 05262/62999

Mobil 0664/3084491

info@landmaschinen-tirol.at

www.landmaschinen-tirol.at

- Reparaturen sämtlicher Traktoren und landwirtschaftlicher Maschinen
- § 57a Überprüfung von Traktoren aller Klassen sowie Tandem-PKW-Anhängern und leichten Anhängern
- § 57a Überprüfung von ATV- und Quad-Fahrzeugen
- Verkauf und Service von Husqvarna Automower®-Mährobotern
- Verkauf von Husqvarna, Stihl-Motorsägen und Rasenmähern
- Reparaturen von sämtlichen Motorsägen und Rasenmäher-Service
- Kreissägeblätter, Motorsägenkettenschärfdienst
- Privat- und Gerichtsgutachten sowie Schätzungen für alle Landmaschinen und Geräte
- Mobiler Service-Wagen für Reparaturen

Der Meisterbetrieb in Ihrer Umgebung, nützen Sie diesen Vorteil, wo Sie fachlich kompetent und ehrlich beraten werden.

„Schon wieder vorbei ...“

Die Rietzer Fasnacht ist vorbei, der »Fischer Naz« ist wieder in der Gruft und darf drei lange Jahre nicht heraus.

In Rietz kann man also wieder zur Tagesordnung übergehen. In Erinnerung bleiben werden aber den Fasnachtlern und den BesucherInnen der Veranstaltung viele lustige Momente beim großen Umzug, in

denen das Dorfgeschehen pointiert dargestellt wurde. **1** Bgm. Gerhard Krug (am Foto rechts M.) unterhielt sich blendend und traf einige Doppelgänger **2+3** Die Laninger und die Lump'n entsorgten Müll und luden Stargäste ein **4** Die Nazgruppe versorgte das Publikum mit Hochprozentigem **5+6+7+8+9** Viel zu lachen gab es allemal ...



Theater mit Tradition

Wenn der Rietzer Theaterverein Ende März wieder in den Gemeindesaal lädt, um das Publikum mit der Komödie in zwei Akten »Baby Baby Balla Balla« zu unterhalten, wird dabei an eine lange Tradition angeknüpft.

Wie lange es schon Theater in Rietz gibt, kann man auf der Homepage des Theatervereins unter »Chronik« nachlesen: Nach den derben Bauernkomödien, die im 15. und 16. Jahrhundert in Tirol aufgeführt wurden, kamen die Kunst Dramen der Jesuiten, meist von Geistlichen bearbeitet. In Rietz spielte man 1749, 1766 und 1792 den »Heiligen Antonius von Padua« und 1766 und 1768 ein anderes Schauspiel, dessen Titel nicht bekannt ist. Wandernde Spieler führten in der Folge auch Nikolaus, Weihnachts- und Dreikönigsspiele durch, so soll eine Spielgemeinschaft aus Rietz in Sams im Freien vor dem Kloster das Dreikönigsspiel aufgeführt haben. Der Theaterverein Rietz wurde 1898 gegründet (unter dem Namen Theatergesellschaft Rietz) und erstmals behördlich am 28. Januar 1899 bei der BH Imst gemeldet. Nach dem Krieg wurden die Spieler von den Lehrer Nagl und Höpperger zusammengerufen und es wurde neu begonnen. Damals wurde das Stück »s'Trauringerl« unter der Regie von Franz Schöffthaler aufgeführt.

Fotos: Offer

Bodenständig und mit Feinschliff!

Staubfrei Parkettschleifen für einen glänzenden »Auftritt«!



Oliver Dallagiovanna
Bundesstraße 10 · 6421 Rietz
Tel. +43 (0) 664 350 80 21
kontakt@oliversbodenexpress.com
www.oliversbodenexpress.com



Amtsübergabe beim TC

Die neue Saison beginnt am Tennisplatz in Rietz mit einem neuen Vorstand: Bei der 39. Jahreshauptversammlung Mitte März im Rietzer Hof wurde dieser gewählt.

Der neue Obmann **Jürgen Meinschad** löst nun **Franz Muckenhuber** ab, der seit 2017 den Tennisclub Rietz anführte, neuer Stellvertreter ist **Simon Meinschad** (der Margit Kurtz-Fugger ablöst). Zur Kassierin wurde **Petra Kuss** gewählt (Stellvertreterin **Ariane Pfefferle**), Schriftführerin ist **Heike Muckenhuber** (Stellvertreterin **Christina Meinschad**). Heuer tritt man bei den Meisterschaften nach ein paar Jahren Pause

wieder mit einer neuen Herrenmannschaft und zwei Damenmannschaften an. Ein Eröffnungsturnier und ein Pfannenturnier sind für die Saison 2019 geplant. Auch die Online-Reservierung für die Tennisplätze soll noch heuer umgesetzt werden.

Am Foto: Amtsübergabe von Franz Muckenhuber (r.) an den neuen Obmann Jürgen Meinschad



Foto: Offer

Öffnungszeiten:
Mo, Do und Fr
ab 15.00 Uhr,
Samstag ab 11.00 Uhr,
Sonn- und Feiertage
ab 10.00 Uhr
Di und Mi ist Ruhetag

Ideal für jede Art von Feier! Genießen Sie bei Ihren Festen Tiroler Gastlichkeit – größere (bis zu 90 Personen) und kleinere Gruppen willkommen!

Infos unter 0660 - 5754543 www.dorferwirt-rietz.at

Alexander Praxmarer

HAFNER & FLIESENLEGER

Besuchen Sie auch unseren **Schaumraum** in der Lumma 6, 6410 Telfs
Termin nach Vereinbarung

WIR SUCHEN DRINGEND VERSTÄRKUNG!
Hafner/Fliesenleger (m/w)

Innovationen im Raum aus erster Hand

M +43 (0)699/193 097 89 | alex.praxmarer@gmail.com | www.hafner.tirol | Gröbenweg 2, A-6421 Rietz |

Wahre Gaumenfreuden erwarten Sie ...

Der Chef, Patrick Meinschad, steht persönlich am Herd und kocht **mexikanisch**, **italienisch** und **österreichisch** auf. Mit frischen Zutaten von heimischen Produzenten wird die Speisekarte **monatlich mit saisonalen Schmankerln** ergänzt.



**Alle Gerichte
auch zum
Mitnehmen!!**

“Habt Spaß”
Pub - Bar
Barometer
Party - Grill - Service
www.barometer.cc

Öffnungszeiten: Mittwoch bis Sonntag ab 17.00 Uhr
Montag + Dienstag Ruhetag

Fam. Angelika & Patrick Meinschad · 6421 Rietz · Kluibenschedlstraße 17 · Tel. 05262 / 66360 oder 0650 / 44 51 598 · pub@barometer.cc

Brigitte & Brigitte bekennen Farbe

Starke Lebenszeichen der »Rietzer Künstler«: Nach dem Kunstkalender für 2019 findet nun im April die erste Ausstellung des Jahres im Foyer des Gemeindegemeinschaftsaals statt.

Zwei Damen mit schwungvollem Pinsel werden ihre Werke ab dem 4. April (die Vernissage zur Ausstellung findet am 4. April ab 19 Uhr statt) im Foyer des Gemeindegemeinschaftsaals zeigen: Brigitte Öfner und

Brigitte Neururer kennen sich seit fast zehn Jahren und stellten schon beim AK Kunstmarkt im November in Telfs Seite an Seite aus. „Ich habe derzeit die »Blumenphase« und Brigitte malt gerne Landschaften, Berge und Wald“, meint Brigitte Öfner. Die beiden haben sich dabei der Acryltechnik verschrieben und tauschen sich regelmäßig beim gemeinsamen Malen aus. „Jetzt zwar nicht mehr so oft,

weil ich seit einem Jahr auch ein eigenes Atelier in Rietz habe, aber es ist immer eine interessante Auseinandersetzung und man lernt immer wieder voneinander.“ Die Laudatio am Eröffnungsabend hält Erwin Bartl, Kustos des Rietzer Kulturgutes, nach der Vernissage kann die Ausstellung mit dem Titel »B&B art« noch am Freitag, 5. und Samstag, 6. April jeweils von 15.00 bis 19.00 Uhr und am Samstag, den 7. April von 10.00 bis 13.00 Uhr besichtigt werden. Die Sprecherin der Rietzer Künstler Tina Krippels, die selbst gerade in Telfs unter dem Titel »Unsinn« in der Raiffeisengalerie ausstellt (bis 19. April 2019), freut sich gemeinsam mit den Rietzer Künstlern auch auf den »Tag der offenen Atelier-tür«, der für den 18. Mai geplant ist.



MEIN JOB MIT MEHRWERT
Mitarbeiter/in Logistik
18 Stunden/Woche in der Zweigniederlassung Rietz

HOFER
Da bin ich mir sicher.

- Ihre **Aufmerksamkeit** für das Ausführen sprachgesteuerter Systemanweisungen
- Ihr **Orientierungssinn** für schnelle Wege im Logistikzentrum
- Ihre **Sorgfalt** für ein gewissenhaftes Kommissionieren von Filialbestellungen
- Ihre **Bereitschaft zum Anpacken** für das zeitgerechte Ausliefern der Waren
- Ihre **Einsatzbereitschaft** für ein erfolgreiches Miteinander
- Unser überdurchschnittlich hohes Gehalt* für Ihre **Zufriedenheit**
- Unsere umfangreiche Einarbeitung für Ihren **guten Start**
- Unsere modernen Arbeitsmittel für Ihr **angenehmes Arbeiten**
- Unser sympathisches Team für ein **gutes Arbeitsklima**
- Unser Unternehmenserfolg für Ihre **Sicherheit**

*deutlich über dem Kollektivvertragsgehalt von € 1.586,- brutto/Monat für 38,5 Stunden/Woche

„In meinem Job bei HOFER entdecke ich gerne Neues, genauso wie beim Tauchen.“
Christine Cakir
Beruf: Mitarbeiterin Logistik
Hobby: Tauchen

WIR SIND HOFER
Jetzt bewerben
karriere.hofer.at

€ 955,-
Brutto-Monatsgehalt für 18 Stunden pro Woche

Vorbehaltlich Satz- und Druckfehler.

Zwei Mal Brigitte im Farbenrausch: Brigitte Öfner (l.) und Brigitte Neururer stellten ihre Werke bereits bei Gemeinschaftsausstellungen aus (Foto unten beim AK Kunstmarkt), im April präsentieren sie sich »im Duett«



Fotos: Öfner (1), Privat (2)

Angebote für Kinder und Jugendliche

In den Sommermonaten können die jungen RietzerInnen besonders aktiv sein: Die Kleinen bei der Sommerbetreuung, die Größeren können in Rietzer Betrieben Arbeitsluft schnuppern.

„Von 15. Juli bis 16. August können wieder Kinder von 3 bis 10 Jahren in den Räumlichkeiten der Volksschule betreut werden“, erklärt GR Margit Strasser, die derzeit an der Planung sitzt. Die Anmeldung für eine Teilnahme kann dabei jeweils wöchentlich erfolgen, bis zu 24 Kinder haben Platz. „Die

Zusammenarbeit mit den Pädagogen des Kindergartens funktioniert bestens, meistens sind im Sommer dann auch Aushilfen im Einsatz, die mit den Kindern viel in der Natur unternehmen, vor allem, da wir heuer den Schwerpunkt »Wasser« haben.“ (Anmeldung bis 29. März im Gemeindeamt.) Außerdem in Planung: drei Erlebnistage auf der Peter-Anich-Hütte im August. Für die Jugendlichen soll der Jugendraum, der jetzt von der Gemeinde organisiert wird, heuer auch im Juli und Au-

gust zwei Mal wöchentlich für die 10- bis 13-Jährigen offen stehen, ab Juni können Jugendliche von 14 bis 18 Jahren zwei Mal im Monat von 14.00 bis 18.00 Uhr den Jugendraum besuchen.

Die Ferialbörse der Gemeinde Rietz geht heuer in die 2. Runde: Auf der Gemeindehomepage können sich die Unternehmen präsentieren, die Ferialpraktikanten aufnehmen würden. Aktuell gesucht: FerialpraktikantInnen für • die Sommerbetreuung der Gemeinde Rietz • den Bauhof der Gemeinde

Rietz • die Sortieranlage Umweltschutz Höpperger • den Rietzer Hof • bei Landmaschinen Krug und für die • Logistik bei Firma Hofer. „Natürlich würden wir uns wünschen, dass mehr der 80 Unternehmen in Rietz FerialpraktikantInnen aufnehmen könnten, aber ich weiß, dass es z.B. als Ein-Mann-Unternehmen schwierig ist, jemanden auszubilden, wenn gleichzeitig viel Arbeit zu erledigen ist.“ Anmeldungen jederzeit willkommen bei GR Margit Strasser: Tel. 0699/10260303.

Info.



Die Gemeinde Rietz installierte beim Gemeindeamt einen neuen multimedialen Infopoint mit freiem Internetzugang (am Foto oben demonstriert GR Margit Strasser die bequeme Nutzung).

Das neue Bürgerinformationssystem steht allen BürgerInnen und Gästen kostenfrei zur Verfügung, hier gibt es Informationen und Service: • Aktuelle Nachrichten und Verwaltung der Gemeinde (www.rietz.at) • Firmenindex lokal / regional / überregional (über 40 Rietzer Betriebe präsentieren sich hier) • Kostenfreie Internet-Nutzung (mit aktiviertem Jugendschutzfilter) • Orientierung mittels Ortsplan • Geschichtliches, Veranstaltungen und Informationen zu Vereinen • Tageszeitungen, aktuelle Wetterdaten • Notdienste, Notrufnummern

MORGEN WÄCHST AUS DEM HEUTE

WIR LEISTEN UNSEREN BEITRAG DAZU



24-h-Notdienst: 05262-63871-0

Container-Hotline: 05262-67340



ein besonderes fest: alles gute zum 100. geburtstag!

Die derzeit einzige Telfer Hundertjährige ist seit kurzem Sofia Kirchmair! Am 11. März feierte sie den nicht alltäglichen dreistelligen Geburtstag. Bürgermeister Christian Härting gratulierte herzlich.

Sofia Kirchmair wurde 1919 in Telfs geboren und verbrachte den

Großteil ihres Lebens als Hausfrau und Nebenerwerbsbäurin im Telfer Ortsteil Emat. Sie ist Mutter von vier Kindern (zwei Söhne sind leider schon verstorben) und kann auf sechs Enkel und sieben Urenkel stolz sein. Noch im fortgeschrittenen Alter unternahm sie gern Pilgerreisen, so nach Rom und Lourdes und zweimal ins Heilige Land. Die Wallfahrtskirche in Locherboden besuchte sie mehrmals im Jahr. Heute lebt Sofia Kirchmair, umsorgt von Sohn Karl und Tochter

Annemarie, im Pflegeheim Telfs-Schlichtling. Beim Besuch des Bürgermeisters ergab sich bei Kuchen und Kaffee ein netter »Hoangar«. Als der Gratulant seine Erfahrung berichtete, dass es viel weniger männliche Hundertjährige

gibt als weibliche, lieferte die Jubilarin schlagfertig die Erklärung: »Die Mander machen halt viel mit, mit die Weiberleut ...«

Am Foto: Jubilarin Sofia Kirchmair mit Bgm. Christian Härting (l.), Sohn Karl und Tochter Annemarie.



Foto: MG Telfs / Dietrich

MAIR'S BEERENGARTEN

Mitarbeiter zur Ernteunterstützung gesucht!

- Vollzeit
- Eintrittstermin:
Mitte Mai bis Mitte Oktober (Ernteabhängig)
- Auch monatsweise möglich!



Fam. Mair · 6421 Rietz · Bichl 2 · Tel. 05262 65317
www.mairs-beerengarten.at

Schalten auch Sie Ihre STELLENANZEIGE in mein monat

und erreichen damit interessierte ArbeitnehmerInnen aus der Region!



Ich berate Sie gerne:
Michaela Freisinger
Tel. 0676/84657316
mf@meinmonat.at

menuMOBIL®

FOOD SERVICE SYSTEMS



BEWERBUNGEN AN:

MenüMobil Food Service Systems GmbH
6401 Inzing · Dr. Gustav-Markt-Weg 18
z.H. Paul Böck · pb@menu-mobil.com
Tel. +43/(0) 52 38/88 661

Wir suchen für sofortigen Eintritt:

Service-Elektro-Techniker

mit Aufstiegsmöglichkeiten

- für den Raum: WEST-ÖSTERREICH, BAYERN

ANFORDERUNGEN:

Elektriker-Ausbildung von Vorteil oder auch HTL- / FS-Absolventen willkommen. Führerschein B; sehr gutes Deutsch in Wort und Schrift; perfektes Auftreten beim Kunden.

WIR BIETEN:

Interessantes Aufgabengebiet bei einer 38,5-Stunden-Woche im Gleitzeitmodell. Überstundenbereitschaft gegen Zeitausgleich oder Bezahlung. Jahresgehalt je nach Ausbildung zwischen Euro 31.000,- und 40.000,-. Firmen-PKW auch für Privatnutzung. Vergünstigte Mittagsmenüs.

Sie arbeiten in einem Betrieb, welcher in diesem Segment weltweit zu den Marktführern zählt.

Verkaufe Mini Cooper Baujahr 2004, PS 116, Kilometerstand: 199.000 km, 8-fach Bereifung, Nichtraucher-Auto, VB: 3.300,- Euro, Tel.: 0664/4440831.



Zu verkaufen: Schleierlaufen-Geschirr von Künstler Hans Aichner (1976). Beschädigt, aber etwas Besonderes. VP: 110,- Euro Tel. 0650/2300907.



Philips HDR3810 HDD- DVD Recorder HDMI/USB+ DVIN ideal für Digitalisierung inkl. Festplatte, 250 GB zu verkaufen, Beschreibung und Fernsteuerung sind dabei, Maße: (BxTxH) 435 x 340 x 43 mm € 165,- Tel. 0676/84657319.

Verkaufe Lego Duplo Bauernhof 5488, in Originalbox, vollständig, Alter 2-5, Nichtraucherhaushalt, 29,- Euro, Tel. 0676/84657314.



RUD-compact Grip - Schneeketten - NEU - wegen Fahrzeugverkauf günstig **abzugeben!** € 45,- (für 4er Golf, aber auch 5er Golf. Auf Anfrage Infos über alle Reifendimensionen. Tel. 0676/84657319.

Neue **PEPE Jeans London** Gr. 32 (M) günstig abzugeben! VKP € 45,- Tel. 0676/84657319.

Ein Fall für den Osterhasen: **Garten-trampolin** mit Sicherheitsnetz (ca. 300 cm Durchmesser), Rahmen-schutz mit Polsterung, günstig **zu verkaufen** (wenig gebraucht!), VKP 95,- Selbstabholung, Tel. 0676/84657318.



Was zu verkaufen, zu vermieten oder Sie suchen Personal?
Eine Kleinanzeige in Ihrer Region bringt Erfolg und kostet nur € 9,50 netto (5 Zeilen).

Medieninhaber, Verleger:
Oberländer Verlags-GmbH.;
6410 Telfs, Bahnhofstraße 24,
Telefon: 05262/67491, Fax: -13
www.meinmonat.at

Die Informationen zur Offenlegung gemäß § 25 MedienG können unter <http://unternehmen.oberlandverlag.at/ovg/unternehmen/impressum.html> abgerufen werden.

Herausgeber:
Günther Lechner, Wolfgang Weninger

Redaktion:
Mag. Margit Offer, mo@meinmonat.at
Mobil 0676/84657318

Anzeigen:
Günther Lechner
Michaela Freisinger, mf@meinmonat.at
Mobil 0676/84657316

Druck:
Niederösterreichisches
Pressehaus, St. Pölten

Erscheinungsweise:
16 x/Jahr; im Wirtschaftsraum Telfs
zwischen Inzing und Silz

Die nächste Ausgabe von

meinmonat

erscheint am 11. April
Redaktions- und
Anzeigenschluss ist
am 1. April 2019!



Im rechten Bild sind fünf Fehler eingebaut. Viel Spaß und Geduld beim Suchen!

DANKÜCHEN ^{TELS} LEITNER

Der Frühling
kann kommen!

DANKÜCHEN

DIE NR.1 - ÖSTERREICHS MARKTFÜHRER! ¹⁾

SPAREN SIE
JETZT BIS ZU

4.000,- Euro

JETZT IM MÄRZ!
GÜLTIG BIS 30.03.2019

Nähere Informationen erhalten Sie
bei uns im Studio!

NUR BEI DAN

gibt es die besten

AKTIONEN!

Living zum Bestpreis!

DANKÜCHEN Leitner • Weißenbachgasse 1 • 6410 Telfs

Handy: (0664) 35 61 363 • Tel.: (05262) 63 633 • Fax: (05262) 63 633-3

E-Mail: leitner@dankuechen-leitner.at • www.dankuechen-leitner.at